

# Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

**Bezugspreis:** In Bromberg mit Bestellgeld vierteljährlich 14,00 fl., monatl. 4,00 fl. In den Ausgaben monatl. 4,50 fl. Bei Postbezug vierteljährl. 16,16 fl., monatl. 5,39 fl. Unter Streifband in Polen monatl. 8 fl. Danzig 3 fl. Deutschland 2,50 fl. Mtl. — Einzelnummer 25 fl. Dienstags- und Sonntags-Nr. 30 fl. Bei höherer Gewalt (Betriebsförderung zw.) hat der Bezieher keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.

Berndt Nr. 594 und 595.

**Anzeigenpreis:** Die einseitige Millimeterzeile 15 Groschen, die einfältige Reklamezeile 125 Groschen. Danzig 10 fl. fl. Pf. Deutschland 10 fl. bzw. 70 Goldpf. übriges Ausland 100%. Aufschlag. — Bei Platavorricht und schwierigem Satz 50% Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postleistungskosten: Polen 202157. Danzig 2528. Stettin 1847.

Nr. 185.

Bromberg, Freitag den 14. August 1931.

55. Jahrg.

## Völkerschicksal im Haag.

Von Dr. Curt Abel-Musgrave, den Haag.

Als ich zum ersten Mal den Haager „Friedenspalast“ betrat, fragte mich der Pförtner mit unterwürfiger Achtung: „Sind Sie vielleicht der neue Herr des Weltgerichts?“

Ich erschrak über diese Frage. Soviele Fragen auch im Laufe eines langen Lebens auf mich eingedrungen sind, diese ist mir im Ohr geblieben. Nein! Ich war weder der neue Herr des Weltgerichtes noch der alte. Nicht einmal das neu ernannte Mitglied des erlauchten Kollegiums, das hier im Haager „Palais des Friedens“ über Glück und Leid der Erdbewohner sein Urteil spricht. Aber die Frage ließ einen längst gehegten Wunsch mächtig in mir ausleben. Wenn ich doch nur einmal der Herr des Weltgerichts sein könnte, nur für einen kurzen Augenblick! Ich würde den toten Kriegern in den Verzerrungen der Schlachtfelder Leben einhauchen, würde die Frauen und Kinder, die im Jammern des Krieges verkommen sind, aus ihren Löchern hervorholen, würde sie in die goldgeschmückten Marmorthallen des Haager „Friedenspalastes“ und des Genfer Völkerbundpalastes führen und ihnen sagen: „Seid gegenwärtig, wenn dort im „Großen Gerichtssaal“ die kleinen Menschen im Talare die Rolle des Weltrichters zu spielen versuchen.“

Niemals fühle ich mich so ohnmächtig wie in diesen Hallen des Haager Friedens- oder des Genfer Völkerbundpalastes. Niemals fühle ich meine Richtigkeit so schwer, meine völlige Schutzlosigkeit den Leuten gegenüber, die hier seit zwölf Jahren die Geschichte kneten und die Urteile sprechen, die im Sinne von Versailles das große deutsche Volk immer aufs neue verdammen...

Nicht als Herr des Weltgerichts, sondern als Verurteilter schreite ich durch die Marmorhallen zum „Großen Gerichtssaal“. Vor mir erhebt sich das Podium, die Bühne, auf der die Regisseure der Welttragödie ihre Rolle spielen. Die meisten sind alte Herren — diesmal sechzehn — aus deren schwarzen Talaren und weißen Mullkravatten graue Köpfe hervorlachen. Alle tragen wohlbekannte Namen in ihren rings um die Erde verstreuten Ländern, auch Japan, China, Kuba, Kolumbien, Salvador haben ihre Vertreter gesandt, um über deutliches Geschick zu entscheiden. Vor dem erhöhten Podium sitzen auf den ersten Bänken des Zuschauerraumes die Vertreter der Regierungen. Ob sie sich wild bekämpfen oder nicht, ob sie sich gegenseitig der List, der Falschheit beschuldigen (natürlich in diplomatischer Umbeschreibung) ... sie nennen sich stets „mein lieber Freund“. Und alle tragen feierliche Talare. Die Deutschen in der schwarzen Farbe der Trauer. Die Franzosen in der roten Farbe des Blutes. So ist es recht. Schwarz für das leidende Germanentum und blutrot für die Gallier.

„Die Sitzung ist eröffnet“, erklärt der Präsident des Gerichtshofes, der Japaner Adatei. Und nun beginnen die Plädoyers an dem Rednerpult vor der Mitte des Richtertisches. Man lacht gespannt, die Richter wie die Vertreter der Länder und die übrigen Zuhörer. Aber die Akustik ist schlecht, und das eben gesprochene Wort wird durch den Widerhall des vorherigen oft übertönt. Ich wechsle mehrere Male meinen Platz, aber ohne Erfolg. Einige Mikrophone stehen zwar umher, aber Lautsprecher sind nicht vorhanden. Namentlich an den beiden Enden des langen Richtertisches ist das Bestreben, zusammenhängend zu verstreben, mehr oder weniger vergleichlich. Sprecher folgen auf Sprecher. Stundenlang reden sie. Des Vormittags und des Nachmittags. Ich habe diese Leute nun schon Jahre lang hören: in Sitzungssälen, in Konferenzen, in Festzälen der Hotelpaläste, beim Frühstück, beim Mittagessen, an der Abendtafel. Sie haben seit dem Kriege Hunderte von großen Bänden zusammengeredet. Redeten sich Gold in die eigenen Taschen. Redeten Jammer und Glend in die Häuser der Völker, namentlich des deutschen. Und während ihre Worte dahinslossen wie die Wasser eines trüben Stromes, sammelten sich sechzehn Milliarden Franken Gold in den Kellern der Bank von Frankreich, um als Drohung in die Welt zu schreien: „Wir sind bereit, uns in euer Blut und in euer Verderben zu verwandeln.“

Aber die Herren in Genf und im Haag reden weiter. Und schließlich bedeutet all ihr Gerede doch nur das Eine: Verurteilung jedes Deutschen, weil er gewagt hat, als Deutscher auf die Welt zu kommen.

Der Franzose im roten Talare am Rednerpult gestikulierte heftig. Die alten Herren auf dem Podium versuchen ehrlich, zuzuhören. Es ist Nachmittag geworden. Schwüle Sommerhitze lagert im Raum. Das Ohr nimmt die dumpfen Klänge der Worte nicht mehr auf. Noch weniger Geist und Seele. Tausend Behauptungen, tausend Widerlegungen. Und alles überstürzt sich in der französischen Sprache, die für die meisten Richter eine durchaus fremde ist ... Und im übrigen, was kümmern denn schließlich alle diese Advokatenkniffe die exotischen Seelen, die von den tropischen Herrlichkeiten ihrer Heimat träumen oder von den wilden Kämpfen ihres eigenen Landes, den Bürgerkriegen Chinas, Kubas, Südamerikas oder von sonstigen Problemen am Äquator oder in arktischen Regionen? ... Über die Advokaten reden weiter. Wenn gleichmäßig die Wasser rauschen und die Hitze drückt, werden die Augen schwer. Es handelt sich um das Schicksal des Deutschen Volkes, meiner eigenen Kinder und meines eigenen Ich. Und trotzdem ist meine Seele achtlos geworden im „Großen Gerichtssaal“, denn sie läuft nach innen, lauft einer

trostigen Stimme: Und wenn die Welt voll Teufel wär, es muss uns doch gelingen!

Da plötzlich geht es wie ein Zucken durch die Versammlung. Es ist, als habe ein böser Bube einen Stein in das trübe Wasser geworfen, so dass es ausspricht und alle benächt. Der nervöse, temperamentvolle Vertreter Italiens hat eine Mahnung ausgesprochen, deren Echo wach bleiben wird, so lang das Haus steht: Diese höchste Körperschaft italienischer Rechtigkeit müsse ihr juristisches Urteil im Sinne politischer Erwägungen einzurichten wissen. Denn das Urteil könne Krieg oder Frieden bedeuten.

Gewiss! Sechzehn Milliarden Gold schreien ihre Drohung in die Welt aus den Kellern der französischen Bank. Und um allen frevelhaften Drohungen zu begegnen, wurde der Völkerbund begründet, das Palais de Justice erbaut, der höchste Gerichtshof eingesetzt und die Eidesformel der Richter wie folgt formuliert:

„Ich schwöre feierlich, dass ich meine ganze Kraft (all my powers) und meine Pflichten, als Richter ehrenhaft und treu, unparteiisch und gewissenhaft ausüben will!“

Zum ersten Male seit dem Bestehen des Gerichtshofes wagt der Vertreter eines vorgeblich Recht suchenden Landes die richterliche Machtvollkommenheit auf die politischen Gefahren aufmerksam zu machen, die entstehen würden, wenn das Urteil nicht den Wünschen Italiens, Frankreichs und der Tschechoslowakei entsprechen sollte.

Weiß der römische Senator nicht, dass die Beugung des Rechtes eine viel größere Gefahr bedeuten würde? Weiß er denn nicht, dass die Misserfolge des Völkerbundes und des „Innernährenden Gerichtshofes“ die Autorität dieser Körperschaft untergraben haben? Ist nicht des Senators Wagnis der beste Beweis für das Schwinden dieser Autorität? Können diese Körperschaften, welche den geplagten Völkern endlich den Segen friedlicher und gerechter Entwicklung bringen sollten heute noch einen so schweren Schlag vertragen?

Nun sind die Beratungen zu Ende, und die Sitzung ist geschlossen. Jetzt haben China, Japan, Kolumbien, Kuba, Frankreich, Italien, die Tschechoslowakei usw. darüber Beschluss zu fassen, ob eine neue und wiederum unerträgliche Fessel um Deutschlands Unabhängigkeit gelegt werden soll. Man darf sich im Reiche über die Tatsache nicht täuschen: Aus der Frage des Rechts ist eine Frage der Politik, das heißt der Gewalt, geworden.

## Laval's Berliner Besuch.

Unter der Überschrift „Laval brüstet Deutschland“ schreibt der „Berliner Lokal-Anzeiger“:

Nachdem so ziemlich die gesamte Linkspresse behauptet hatte, durch das Scheitern des Volksentscheids in Preußen wäre nunmehr der alsbaldige Gegenbesuch Laval's gesichert, veröffentlichte die „Agence Havas“, das halbdämmliche französische Depeschenbureau, am Dienstag abend folgende überraschende Mitteilung, die wir nach einem Drahtbericht aus Paris verzeichnen:

„Man erinnert sich, dass Ministerpräsident Laval die Einladung des Reichskanzlers Dr. Brüning, sich nach Berlin zu begeben, im Prinzip angenommen hat, dass aber der Tag der Reise noch nicht festgesetzt worden ist. Es ist sehr wahrscheinlich, dass der Ministerpräsident, der von Außenminister Briand begleitet sein wird, die Reise nicht vor der Tagung des Völkerbundes unternehmen wird, die Anfang September in Genf eröffnet wird. Dieses kurze Hinausschieben des Zeitpunktes der Reise wird den Vertretern Deutschlands und Frankreichs beim Völkerbund Gelegenheit geben, sich über gewisse Probleme, die ganz besonders die beiden Länder betreffen, zu unterhalten, deren Lösung es gestatten (!) würde, später in Berlin einen umfangreichen Meinungs austausch vorzunehmen.“

Wie völlig diese Mitteilung dem deutschen Standpunkt widerröhrt, ergibt sich aus folgender Zusatzbemerkung des deutschen halbamtlichen Depeschenbureaus, die zwei Stunden später verbreitet wurde:

„Zu der Meldung der Havas-Agentur, dass der französische Gegenbesuch in Berlin wahrscheinlich erst nach der September-Tagung des Völkerbundes stattfinden werde, erfahren wir von Berliner Zuständiger Stelle, dass der genaue Termin für diesen Gegenbesuch von der Reichsregierung noch nicht in Aussicht gebracht worden ist. In Regierungskreisen ist man der Meinung, dass die deutsch-französischen Aussprachen einem freundshaftlichen Gedankenaustausch über alle die beiden Länder betreffenden Fragen dienen sollen. Deshalb erscheine es wenig wahrscheinlich, dass die in Aussicht genommene deutsch-französische Aussprache in Berlin von der Lösung einzelner Probleme abhängig gemacht werde. Die Bekanntmachung der Einladung an die französischen Staatsmänner werde im Laufe der nächsten Tage erfolgen.“

Schon aus der vorstehenden halbamtlichen Berliner Erwiderung auf die Pariser halbamtliche Ankündigung von der Verschiebung des Besuches Laval's geht hervor, dass diese Ankündigung in Berliner politischen Kreisen stark Aufsehen erregt hat. Man hebt in diesen Kreisen hervor, dass die Wilhelmstraße durch die Havas-Poiss voll-

ständig überrascht ist und dass die Form, diese Verschiebung durch eine öffentliche Pressemitteilung zu lassen, zumindest eine auffallende Unfreiheitlichkeit enthält, die selbstverständlich verstimmt und wirken müsse. Außerdem war man in Berlin bisher allgemein der Auffassung, Laval hätte die deutsche Einladung zum Gegenbesuch in Berlin für Ende August bereits angenommen, während er das jetzt nach der Havas-Note nur „im Prinzip“ getan haben will.

Berlin, 13. August. Das Conti-Bureau meldet: In Berliner politischen Kreisen wurde gestern abend versichert, dass entgegen anderslautenden Meldungen der Besuch des französischen Ministerpräsidenten Laval und des Außenministers Briand in Berlin wahrscheinlich noch in der letzten Dekade des August erfolgen werde. Bereits gestern nachmittag seien in dieser Frage Schritte in Paris unternommen worden; eine endgültige Verständigung sei jedoch noch nicht erzielt worden. Es sei möglich, dass diese Frage im Laufe des heutigen oder morgigen Tages geklärt werden wird, so dass die offizielle Einladung werde abgesandt werden können.

Im Gegensatz zur Information des Conti-Bureaus meldet das „Berliner Tageblatt“ aus gut informierten Kreisen, dass die Reichsregierung noch keine endgültige Entscheidung über den Termin der Ankunft der französischen Minister in Berlin getroffen habe. In jedem Falle sei nicht damit zu rechnen, dass gegen die Hinausschiebung dieses Termins von deutscher Seite aus irgend welchen Vorbehalten gemacht werden würden, um so weniger als von deutscher Seite ein besonderer Nachdruck darauf gelegt wird, dass diese Begegnung konkrete Ergebnisse zeitigt. Gestern ist der deutsche Botschafter in Paris angewiesen worden, im Quai d'Orsay eine Erklärung in diesem Geiste abzugeben. Die offizielle Einladung der französischen Minister wird, so heißt es in der Meldung weiter, in jedem Falle im engsten Einvernehmen mit den maßgebenden französischen Stellen erfolgen.

Paris, 13. August. (Eigene Drahtmeldung.) Heute vormittag wird in Paris ein Ministerrat stattfinden, in dem zu dem Zeitpunkt des Berliner Besuchs Laval's und Briand's Stellung genommen werden soll. Bisher liegt kein Anlass zu der Annahme vor, dass Laval seine Berliner Reise bis nach der Genfer Tagung verschieben wird.

## Kultusminister Jędrzejewicz.

Warschau, 13. August. (PAT.) Auf Antrag des Ministerpräsidenten Prystor hat der Präsident der Republik gestern den Abg. Janusz Jędrzejewicz zum Kultusminister ernannt. Mittags empfing der Staatspräsident den neu ernannten Minister zu einer Audienz und nahm von ihm den Dienststiel entgegen.

Janusz Jędrzejewicz wurde im Jahre 1885 im Dorfe Spicajnce (Ukraine) geboren. Das Gymnasium absolvierte er in Słotomir. Er nahm hierauf hervorragenden Anteil an der Unabhängigkeitsbewegung und musste infolgedessen in das Ausland flüchten. In Paris studierte er die politischen Wissenschaften, und später an der Jagiellonischen Universität in Krakau Mathematik. Vor dem Kriege war er an Privatschulen in Warschau pädagogisch tätig; im Jahre 1914 trat er in die Legionen ein und nahm an den Kämpfen des ersten Regiments der ersten Brigade teil. In den Jahren 1918 und 1919 war er Mitglied des Oberkommandos der polnischen Militärorganisation und des Redaktions-Komitees der Zeitung „Regierung und Heer“. Im Jahre 1919 trat er wieder in das Heer ein, aus dem er im Jahre 1923 als Major hervorging. In den Jahren 1923 und 1924 hielt er Vorlesungen auf Kursen für Erwachsene; von 1924 bis 1926 war er Direktor des staatlichen Lehrerseminars in Warschau. Nach den Ereignissen im Jahre 1926 trat er in das Präsidium des Ministerrats ein und übernahm im Jahre 1927 das Amt eines Schulvisitors im Kultusministerium. Bei den Wahlen im Jahre 1926 zog Janusz Jędrzejewicz als Abgeordneter in den Sejm ein, im gegenwärtigen Sejm wurde er zum Vizepräsidenten des Regierungsklubs gewählt. Ausgezeichnet ist er mit dem Kreuz Virtuti Militari, dem Unabhängigkeitskreuz und viermal mit dem Tapferkeitskreuz.

## Reorganisation im Kultusministerium.

Warschau, 12. August. Die Katholische Presse-Agentur notiert das Gerücht, dass im Ministerium für religiöse Bekennnis und das öffentliche Bildungswesen der Plan einer Reorganisation des Departements für religiöse Bekennnisse ausgearbeitet worden sei. Diese Reorganisation soll darauf beruhen, dass die katholische Abteilung liquidiert wird und dass im Departement zwei Abteilungen eingerichtet werden, und zwar eine Abteilung für christliche Bekennnisse und die andere Abteilung für Nichtchristen. Mit diesem Plan soll sich demnächst der Ministerrat beschäftigen.

## Die englischen Gäste in Ostgalizien.

Der Besuch der englischen Abgeordneten Davies und Barr, die gegenwärtig Ostgalizien bereisen, um sich von dem Stande des polnisch-ukrainischen Zusammenlebens zu überzeugen, hat bekanntlich in den Spalten der polnischen Presse verschiedene Vorberichte ausgelöst. Die "Gazeta Polska" gibt ihrer Ansicht dahin Ausdruck, daß die Herren Davies und Barr sich in einer höchst komplizierten Lage befinden, da das Ziel ihrer Reise Gebiete seien, in denen die Interessen der Einladenden in einer grellen Kollision mit den Interessen und der Autorität des Staates ständen, dem die Einladenden angehören. "Freilich werden", so heißt es in dem Sanierungsorgan, die Folgen ihrer sehr liberalen Rolle, zu der sie sich in Polen verwenden ließen, nicht so fürchterlich sein, wie die, die sie auf sich ziehen würden, wenn sie auf dieselbe Art erfahren wollten, wie die humanitären Grundsätze gegenüber der ukrainischen Bevölkerung jenseits des Dunajec angewendet werden. Zweifellos würden sie aber die polnische Staatsenergie nicht ernst nehmen, wenn sie der Ansicht wären, daß die polnischen Behörden philosophisch derartige sonderbare Inspektionen dulden könnten. "Inständigen internationalen Verhältnissen würden, wenn sie ihr originelles Studium im Kreis Rokatyn beenden würden."

In einem Kommentar über den Besuch der englischen Abgeordneten hebt die "Rzeczpospolita" hervor, daß Ostgalizien ein integraler Teil der Republik seit 600 Jahren angehörndes Gebiet, sich nicht besonders für Studien aus der Vogelperspektive für fremde Parlamentarier eignet und daß Herr Barr mit einem weit größeren Nutzen das Schicksal verschiedener Nationalitäten im eigenen Staate prüfen könnte. Bleibt er es aber, so schreibt die "Rzeczpospolita" weiter, vor, sich für fremde Dinge zu interessieren, so mag er sich nach Osteuropa begeben und uns und seinen Kollegen im Unterhaus erzählen, wie Deutschland seine Verpflichtungen, und sei es auch nur auf dem Gebiete des Minderheitenchulwesens, innehält, sofern freilich Deutschland eine derartige private Untersuchung gestattet.

Der "Kurier Warszawski" gibt der Hoffnung Ausdruck, daß die Herren Davies und Barr bei ihrer Exkursion mindestens die elementaren Grundsätze der Objektivität wahren und sich für die letzten Attentate ukrainischer Terroristen auf die Post in Tschawice und den Postwagen bei Przemysl interessieren werden. Schon diese zwei Fragmente der Tätigkeit der ukrainischen Umstürzler würden nach dem "Kurier Warszawski" so manches erklären, was dem Engländer in London eigenartig erscheint, was aber z. B. in Indien vollkommen natürlich ist.

\*  
Das übersteigernde Prestige-Bedürfnis eines jungen Staatsvolkes verführt zu recht törichten Vermährungen. Je mehr man sich auf polnischer Seite über den Besuch der beiden britischen Abgeordneten in Ostgalizien beschwert, desto peinlicher wird die ganze Angelegenheit. Wenn man einen Vergleich mit Indien zieht, versteht man den eigenen Staat nach Asien. Das sollte man als Europäer niemals tun. Übrigens möchten wir glauben, daß zwei polnische Abgeordnete — nehmen wir einmal an, es wären der Fürst Radziwill und der Fürst Czartoryski, die sich solche Reise noch leisten können, in Indien nicht nur Elefanten zu schießen brauchten, sondern sich auch über die Verhältnisse der dort lebenden Bevölkerung orientieren könnten, ohne daß darüber die englische Presse im Harnisch geriete. Anders freilich sind die Sitten in einer anderen asiatischen Stadt, nämlich in Chaffa, der Residenz des Dalat Lama von Tibet, in die ein Europäer nur mit Lebensgefahr eindringen kann. Aber Ostgalizien ist nicht Indien, es ist auch nicht Tibet.

Ganz vortrefflich ist der Vorschlag der "Rzeczpospolita", die britischen Abgeordneten möchten nach ihrer Reise durch Ostgalizien das deutsche Oberschlesien besuchen. Der Vergleich würde allerdings überwältigend sein. Die beiden Unterhausmitglieder würden dort eine vorbildliche Minderheiten-Politik kennen lernen, die in Mitteleuropa eigentlich überall selbstverständlich sein sollte. Dabei ist es gar nicht einmal nötig, daß auch in den verschiedenen Minderheitsgebieten Polens Minderheitsschulen noch dann offen gehalten werden, wenn keine Minderheitskinder mehr hineingehen wollen. Das kommt nämlich in Deutsch-Oberschlesien noch vor.

## Gespräch mit Davis.

Das Hauptorgan der Ukrainer in Polen, das Lemberger "Dilo", veröffentlicht eine Unterredung mit dem Abg. Davis. Der englische Politiker sagte dem Blatt folgendes:

"Ich bin Pazifist, aber keiner von den Pazifisten, die nur im Frieden Pazifisten sind, im Krieg aber kämpfen. Ich gehöre zu den Pazifisten, die im Krieg gegen den Krieg auftreten. Ich glaube nicht daran, daß selbst das stärkste Volk ein anderes durch Verhaftungen, Kronen und Gase vernichten kann. Eine starke Regierung kann alle Vertreter eines anderen Volkes einsperren, kann diesem die schwersten Lasten auferlegen, aber wenn dieses Volk auch nur eine halbe Million Menschen besitzt, die protestieren, so ist alles vergebens. Ich erinnere an Irland. Wir Engländer können die Psychologie von Staatslernern nicht begreifen die die Diktatur einführen. Wir begreifen auch nicht die Psychologie eines Volkes, das der Diktatur gehorcht. Aber das ist eine Sache für sich. Wir stehen auf dem Standpunkt der Demokratie."

Rhys Davis, der von Beruf Bergarbeiter ist, betonte, daß er genau wisse, was eine "nationale Minderheit" ist; denn bis zu seinem 19. Lebensjahr habe er keine andere Sprache als die gälische gekannt. Er erinnere sich auch ganz genau der Zeit, da man für deren Gebrauch bestraft wurde.

"Man glaubte mir ihn England nicht, als ich mich zu den Ereignissen äußerte, die im vergangenen Herbst in eurem Land stattgefunden haben. Auch jetzt, nachdem ich alles mit eigenen Augen gesehen habe, wird man mich nicht glauben."

Davis erzählte dann von der englischen Gesetzmaßigkeit. Er schilderte den Fall, daß ein Bürger, der unschuldig verhaftet worden ist, dafür, daß er eine Nacht im Gefängnis zugebracht habe, eine Entschädigung von mehreren hundert Pfund erhalten hat; dann

erzählte er, daß ein ganzes Kabinett demissionieren müsse, weil ein Bürger gezwungen verhaftet worden sei.

"Wir wissen, daß in solchen Fällen der Minister nie die Schuld trägt, sondern nur der Polizeibeamte, aber so lange der Minister sein Amt bekleidet, muß er die volle Verantwortung für die Taten aller ihm unterstellten Beamten tragen.

Ich weiß nicht, ob es euch bekannt ist, daß während der Wahlen bei uns kein Polizist Eintrittsrecht zu Versammlungen hat. Es sei denn, daß der Kandidat selbst polizeiliche Hilfe zu seinem eigenen Schutz fordert. Aber dann muß er auch dafür bezahlen, und deshalb macht er von dieser Hilfe nie Gebrauch. Der englische Politiker ist stolz auf die Intelligenz und die Würde seiner Polizei."

## Reorganisation der griechisch-katholischen Kirche?

Wie die Telegraphen-Agentur "Express" aus Lemberg meldet, hat man in Kreisen der höheren griechisch-katholischen Geistlichkeit aus Rom die sensationelle Mitteilung erhalten, daß der Patriarch beabsichtige, die griechisch-katholische Kirche in Ostgalizien und in Karpatho-Rusland, deren Gläubige bekanntlich zum ukrainischen Volkstum gehören, zu reorganisieren. Diese Reorganisation soll darauf beruhen, daß die griechisch-katholische Kirche aus der Kongregation pro ecclesia orientali ausgeschlossen und der Jurisdiktion der sogenannten Kommission pro Russia unterstellt wird, an deren Spitze der russophile Bischof d'Herbigny, sowie sein Gehilfe, der russische Fürst Wolkonski, ein ehemaliger Offizier der zaristischen Garde, stehen.

Die Meldung von der beabsichtigten Reorganisation der griechisch-katholischen Kirche hat sowohl in den ukrainischen Kirchenkreisen als auch in polnischen politischen Kreisen ein ungewöhnliches Aufsehen erregt. Auf polnischer Seite hofft man, daß der griechisch-unierte Metropolit Szepielski zusammen mit allen Bischöfen einen entschiedenen Protest gegen die Reform einlegen wird, die angeblich auf die Russifizierung der griechisch-katholischen Kirche in Ostgalizien und in Karpatho-Rusland abzielt und den Feinden der katholischen Religion (soll wohl heißen: den Feinden der Polonisierung Ostgaliziens) eine starke Waffe in die Hand gebe.

## Konferenzen im Schloß.

Warschau, 13. August. (PAT) Gestern früh ist der Präsident der Republik aus Spala nach Warschau zurückgekehrt. Um 11 Uhr vormittags begab sich Ministerpräsident Prystor in das Schloß, wo der Staatspräsident mit ihm eine längere Konferenz abhielt. Im Anschluß hieran empfing der Präsident den Außenminister August Zaleski sowie den Unterstaatssekretär im Finanzministerium Starzyński. Nachmittags 4 Uhr reiste der Staatspräsident wieder nach Spala ab.

## Marschall Piłsudski wieder in Warschau.

Warschau, 13. August. (PAT) Gestern früh 6½ Uhr ist Marschall Piłsudski aus Druskienni, wo er einige Tage zur Erholung weilte, wieder in Warschau eingetroffen. Auf dem Bahnhof wurde er von Vertretern der Regierung mit dem Ministerpräsidenten Prystor an der Spitze begrüßt.

## Ein falsches Anleihe-Gericht.

In Berliner Finanzkreisen wird das Gericht verbreitet, daß zwischen der polnischen Regierung und einer Gruppe amerikanischer Banken Verhandlungen über eine Anleihe für den polnischen Staat in Höhe von 50 Millionen Dollar geführt werden. Die Anleihe soll aus den Einnahmen aus dem Spiritusmonopol gesichert werden. In Warschauer maßgebenden Kreisen wird das Gericht energisch dementiert. Es wird erklärt, daß die Nachricht jeglicher Grundlage entbehre.

## Preußische Reformpläne.

Unter der Überschrift "Ein neuer Volksentscheid" schreibt der "Demokratische Zeitungsdienst" u. a.: "Die Preußische Staatsregierung hat sich in ihrer gesamtpolitischen Haltung bemüht, den unfreien Dualismus zwischen Reich und Preußen herabzumindern. (?) Das größte Land im Reich darf nicht zum Reiche in Gegensatz gebracht werden. Wenn allein schon die politischen Gesichtspunkte für die Frage der Reichsreform zwingend sind, so kommt dazu der Lauf im Verwaltungssapparat oder, was noch schlimmer ist, das Gegeneinanderarbeiten von Behörden im Reiche und in Preußen.

Ein Reichsinnenministerium und ein preußisches Innenministerium sollten in einer Zeit wie der heutigen unmöglich sein. Das Gleiche gilt für das Reichsnährungsministerium und für das preußische Handelsministerium. Das preußische Handelsministerium verfügt über einen ausgezeichneten Beamtenapparat, der auch in der Lage ist, die Verkehrsfragen zu meistern. Im Reichsverkehrsministerium sitzen trotzdem 62 Referenten.

Diefer Zwang zur Reform im Behördenwege hat zu Überlegungen des preußischen Ministerpräsidenten geführt, die einstweilen das Ziel haben, die Verwaltungsreform ohne Verfassungsänderung durchzuführen, und zwar auf dem Wege der Verwaltungsgemeinschaften zwischen Reich und Preußen. Das gilt z. B. für das Gebiet der Justiz, der Landwirtschaft usw. Es würde überall begrüßt werden, wenn sich der preußische Ministerpräsident jetzt entschließen könnte, auf dem Gebiete der Reichsreform die Initiative zu ergreifen. Eine Reichsreform gegen Preußen ist nicht möglich, mit Preußen aber in kürzester Zeit durchführbar.

Unabhängig von den Erörterungen, die über diese Frage in der Preußischen Staatsregierung gepflogen werden und die sich bisher zu politischen Entscheidungen noch nicht verdichtet haben, ist es jetzt aber die Aufgabe des Reichsinnenministers, seinen Gesetzentwurf über die Reichsreform zur Diskussion zu stellen. Sollte sich zeigen, daß dafür eine parlamentarische Mehrheit im Reichstag nicht zu erlangen ist, so bleibt diesmal nur der Weg, den

Volkssentscheid zu veranlassen, der allein Aussicht auf Erfolg hat: der Volkssentscheid zur Reichsreform. Es darf angenommen werden, daß sich die maßgebenden Instanzen in allernächster Zeit mit der Verwirklichung dieses Planes beschäftigen werden."

Gleichzeitig verlautet, daß der Plan besteht, die Anzahl der Abgeordneten des preußischen Landtags auf 300 bis höchstens 350 zu vermindern, was dadurch geschehen könnte, daß man die Summe der Wahlstimmen, die zur Erreichung eines Mandats erforderlich sind, von 40 000 auf vorläufig 60 000 erhöhte.

## Hindenburg fährt in Urlaub.

Berlin, 13. August. (Eigene Drahtmeldung.) Reichspräsident von Hindenburg ist nach Dietramszell (Bayern) abgereist, wo er seinen Erholungsurlaub austragen gedacht.

München, 13. August. (Eigene Drahtmeldung.) Reichspräsident von Hindenburg traf am heutigen Donnerstag kurz nach 9 Uhr mit dem fahrplanmäßigen Berliner Zug auf dem Münchener Hauptbahnhof ein. Zur Begrüßung hatten sich u. a. Polizeipräsident Koch und General Hemmer eingefunden. Der Reichspräsident begab sich durch den Königssalon, zu dem in der Bayerstraße wartenden Kraftwagen der Landespolizei. Beim Erscheinen Hindenburgs brach die Menge in lebhafte Hochrufe aus, für die Hindenburg freundlich dankte. Eine Fliegerstaffel des Münchener Reichslieger-Sportklubs gab Hindenburg das Ehrengesteck nach Dietramszell. Sie wird über Dietramszell mehrere Ehrenrunden fliegen, und dabei eine Adresse an Hindenburg mit den besten Wünschen für gute Erholung in Bayern abwerfen.

## Entgegenkommen der Wallstreet.

New York, 13. August. (Eigene Drahtmeldung.) Nachdem die New Yorker Bankiers erneut ihr grundsätzliches Einverständnis mit allen endgültigen Basiser Abmachungen erklärt haben, hat Wiggin die Vollmacht erhalten, die Interessen der gesamten Wallstreet wahrzunehmen. Die New Yorker Bankiers sind offensichtlich zu weitgehendem Entgegenkommen bereit und grundsätzlich damit einverstanden, die kurzfristigen Kredite um weitere sechs Monate zu verlängern.

## Baumwolle wird umgepflügt.

New York, 13. August. (Eigene Drahtmeldung.) Das Farmer-Amt hat infolge der katastrophalen Lage des amerikanischen Baumwollmarktes vorgeschlagen, daß die Baumwollfarmer ein Drittel ihrer gesamten Ernte umpfügen sollen, wodurch über 4 Millionen Ballen Baumwolle vernichtet würden. Das Farmer-Amt verspricht, daß die Riesenvorräte aus dem Vorjahr in Höhe von 3 Millionen Ballen nicht vor dem 1. Juli 1922 auf den Markt zu bringen.

## Schmuggler in der Ostsee.

Der Krakauer "Ilustrowany Kurier Codzienny" bringt eine Meldung von einer sensationellen Schmuggler-Affäre, die durch ihren Umfang alle bisherigen derartigen Affären übersteigt. Am 9. d. M. wurde in Gdingen der Dampfer "Alona" mit einem Fassungsvermögen von 115 Tonnen verladen. Die Ladung bestand aus 90 875 Liter Spiritus, sowie aus 30 000 Kilogramm Schnäpse und Likören. Die Verladung bewirkte die Danziger Firma "Export - Import". Als die "Alona" den Hafen in Gdingen verließ, gab sie als Reiseziel Rotterdam an, wo sie die Ware abliefern sollte.

Am Dienstag traf in Gdingen die Meldung ein, daß die "Alona" ein Schmugglerschiff sei und in der Nähe der Alandsinseln durch das schwedische Wacht- und Transportschiff "Tryton" angehalten wurde. Es wurden 70 000 Liter Spiritus, viele Kisten mit Schnäpse und Likören, sowie Tabakvorräte beschlagnahmt. Bemerkenswert ist, daß die "Alona" auf dem Meer unter ungarnischer Flagge segelte. Der Schiffskapitän Paul Wagner, sowie die ganze Schiffsbesatzung von 26 Mann, unter denen sich drei polnische Matrosen befanden, wurden verhaftet; ihnen droht eine mehrmonatliche Gefängnisstrafe, sowie hohe Geldstrafen wegen Alkoholschmuggels nach Schweden. Unter den Verhafteten befindet sich auch ein Beamter der Firma "Export - Import", der das Geld für die geschmuggelte Ware einkassieren sollte. Der Schaden, den diese Firma erleidet, übersteigt den Betrag von 1 100 000 Pt.

## 14 Jahre Gefängnis wegen Alkoholschmuggels.

New York, 13. August. (PAT) Jack Diamond, der berüchtigte Bandenführer, wurde vom Federal-Gericht in New York schuldig befunden, einen umfangreichen Alkoholschmuggel betrieben zu haben. Es wurde ferner festgestellt, daß er eine geheime Destillation besaß. Das Gericht verurteilte ihn wegen Vergehens gegen das Prohibitionsgesetz zu 14 Jahren Gefängnis und 11 Millionen Dollar Geldstrafe.

## Kleine Rundschau.

### Vermisster Ozeanflieger.

Kopenhagen, 13. August. (Eigene Drahtmeldung.) Der amerikanische Ozeanflieger Cramer, der nach Kopenhagen fliegen wollte, wird vermisst. Über das Schicksal Cramers herrscht noch völlige Unklarheit. In Oslo ist man der Ansicht, daß Cramer auf der offenen Nordsee verunglückt ist.

### Verhaftung amerikanischer Piloten in Japan.

Tokio, 11. August. Die amerikanischen Flieger Penghorn und Herndon, die kürzlich in Tokio landeten, wurden auf Antrag des Staatsanwalts verhaftet, da sie mit photographischen Apparaten Befestigungsgebiet überflogen hatten, das von den Behörden gesperrt war.

### Petroleumquellen in Flammen.

Teheran, 11. August. Nach Meldungen aus Baku befinden sich seit 12 Tagen Petroleumquellen in Brand. Das Feuer vernichtet täglich gegen 800 Tonnen Roh-Naphtha. Alle Bemühungen, den Brand einzudämmen, waren bisher erfolglos. Bei dem Rieseneuer haben drei Personen den Tod gefunden. Zahlreiche Verletzte müssen in die Krankenhäuser geschafft werden.

# Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unseren Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit angesichert.

Bromberg, 18. August.

## Weiterhin woltig und tühl.

Die deutschen Wetterstationen künden für unser Gebiet kühles und woltiges Wetter mit einzelnen Schauern an.

### Ankieta.

Angenüglich ist die Bromberger Bürgerlichkeit mit der Ausfüllung der Fragebögen (Ankieta) beschäftigt.

„Ankieta“ — heißt die Sorge dieser Tage, „Ankieta“ — seufzt man früh und abends auch, „Ankieta“ — das ist mehr als eine Plage, „Ankieta“ fragt uns Löcher in den Bauch.

Da will man wissen, wann du bist geboren, Und wo, und wer du bist und überhaupt, Ob du vielleicht nicht abstammst von den Mohren Und ob dein Aufenthalt auch ist erlaubt.

Da will man wissen, ob du im Besitz Von Pässen oder Dokumenten bist, Die dir als Ausweis sind zuweilen nütze. Und wer sie ausgestellt, fragt man voll Eif.

Wie deine Frau als Mädchen ward gerufen, Und wo (welch Frage!) sie gewohnt bisher, Was du erreicht beim Militär für Stufen. Und wie du überhaupt so stehst zum Heer.

Die Perle Minna übersetzt sehr richtig (Voll Seelenqual und ebensolcher Pein)

„Stosunek“ gleich „Verhältnis“ und stöhnt züchtig: „Was will man nur von dem Mannen mein?“

Und wenn du alle Fragen hast erledigt, Kommt drunter groß dein Namenszug. Der wird dann eins- und zweimal noch bestätigt; Denn eine Unterschrift ist nie genug.

Und seufzend summst du nun die nächsten Tage: „Ankieta“ — folgt mir früh und abends auch, „Ankieta“ — das war mehr als eine Plage, „Ankieta“ fragt mir Löcher in den Bauch.

Xerxes.

**S Durchschnittsgeschwindigkeit der D-Züge in Polen.** Auf den polnischen Staatsbahnenlinien laufen innerhalb 24 Stunden 71 D-Züge, die in 27.828 Minuten oder 463 Stunden und 48 Minuten 25.163 Kilometer zurücklegen. Die Haltezeiten aller dieser D-Züge betragen 54 Stunden und 38 Minuten. Die eigentliche Fahrzeit beträgt demnach nur 409 Stunden und 10 Minuten. Die Durchschnittsgeschwindigkeit aller dieser Züge erreicht somit 61,5 Stundenkilometer. Was die Geschwindigkeit der einzelnen D-Züge anbelangt, so muß sie als sehr uneinheitlich gelten. Es laufen in Polen 6 D-Züge mit einer durchschnittlichen Stunden-Geschwindigkeit von weniger als 50 Kilometern, und zwar auf der Strecke Krakau—Balowice und Strzel—Boryslaw. 12 D-Züge erreichen eine durchschnittliche Stunden-Geschwindigkeit von 50 bis 60 Kilometern, und zwar im Bereich der Eisenbahndirektion Krakau, Lemberg und sogar Warschau und Danzig. Was die Durchschnittsgeschwindigkeit auf einzelnen Strecken anbelangt, so gibt es in Polen auf dem Abschnitt Drohobycz—Boryslaw D-Züge mit einer durchschnittlichen Stunden-Geschwindigkeit von kaum 34,2 Kilometern, auf der Strecke Soldau—Lautenburg 36,5 und auf der Strecke Nowy Targ—Chabówka 38,6 Kilometer. Besonders höher sind die Stunden-Geschwindigkeiten im ehemals preußischen Teilgebiet, wo die Durchschnittsgeschwindigkeiten sich den westeuropäischen stark nähern. Auf der Strecke Posen—Bentsch fahren die D-Züge durchschnittlich 82,2 Kilometer in der Stunde, Posen—Kosten 81,2 Kilometer, Terespol—Bromberg 80 Kilometer, Ostrzow—Pleschen 80 Kilometer. Die gleiche Geschwindigkeit erreicht der beschleunigte Personenzug Berlin—Posen—Lodz—Warschau; ferner Laskowitz—Pelpin. Auf der Strecke Bromberg—Thorn werden die 50 Kilometer in 39 Minuten zurückgelegt, was einer Geschwindigkeit von durchschnittl. 77,2 Stundenkilometer entspricht. Dirschau—Laskowitz 75 Kilometer in 59 Minuten = 76,3 Stundenkilometer. Eine durchschnittliche Stunden-Geschwindigkeit von 60 bis 65 Kilometer erreichen nur 40 D-Züge auf den polnischen Eisenbahnen. Was die größte Durchschnittsgeschwindigkeit auf einer längeren Strecke anbelangt, so wird diese zwischen Posen und Krawitsch mit einer Stunden-Geschwindigkeit von 73 bis 76 Kilometer erreicht.

**S Vom ehrlichen Finder und unredlichen „Verlierern“.** Einen wertvollen Fund und in Verbindung damit eine trübselige Erfahrung mache vor einigen Tagen ein hiesiger Bürger. In der Danzigerstraße fand er ein in Seidenpapier eingewickeltes elegantes Ledertutti, Inhalt eine goldene Damenuhr nebst dito Kette und dabei ein kurzes Anschreiben. Ohne Zweck war er natürlich verschlossen, gemäß Gesetz und Moral die gewiß untröstliche Verliererin zwecks Rückgabe ausfindig zu machen und wählte hierzu den Weg durchs Zeitungsinserat. Der Erfolg übertraf seine Erwartungen. Die Wohnungsklingel kam in den nächsten drei Tagen nicht eine Stunde zur Ruhe. Immer neue „Verlierer“ meldeten sich.

Es waren im ganzen gegen zwanzig. Die bei weitem meisten erklärten, als ihnen die Uhr zur Bestätigung vorgelegt wurde, diese mit größter Bestimmtheit als ihr Eigentum oder das ihrer Gattin. Nur drei oder vier zeigten sich als ehrliche Schweizer. Die Frage, wo man die Uhr verloren hätte, beantworteten die dreisten Reflektanten auf fremdes Eigentum meist dahin, sie wäre ihnen während eines Gangs durch verschiedene Straßen abhanden gekommen, sie könnten also genaue Angaben dahingehend nicht machen. Ob das kostbare Stück eine Damen- oder Herrenuhr war, und — was besonders wichtig — daß es sich in einem Etui befunden hatte, das hatte der schlägige Finder im Inserat wohlweislich nicht gesagt, und so meldeten sich in hunder Reihen Männer und Frauen, die natürlich allesamt sich nicht zur Elite der Bromberger Gesellschaft rechnen konnten, um ihr Glück zu versuchen. Denn die günstige Konjunktur, auf so leichte Art in diesen miesen Zeiten zu einer Uhr zu kommen, bietet sich ja nicht alle Tage. Man kann sich die verdunkten Gesichter der Braven ausmalen, als sie gefragt wurden, ob das Etui beim Spaziergang durch die Straßen etwa ebenfalls an der Kette gebraucht hätte. Wie begossene Pudel zogen sie, ohne die gepfefferte Standpauke des entrüsteten Finders bis zum Schluss angehört zu haben, von dannen. Erst zu allerleit erschien die rechtmäßige Besitzerin, eine Dame von außerhalb, welche die Uhr als Hochzeitsgeschenk gekauft hatte und nach absolut zweifelsfreier Legitimierung, besonders auch durch Inhaltsangabe des oben erwähnten Begleitbriefes, ihr Eigentum in Empfang nahm. — Wieder mal ein Monitum, wie vorsichtig man heutzutage in solchen und ähnlichen Fällen sein muß. Trau, schau, nem! Der wahre Menschenfreund aber, der prinzipiell bei Verirrungen der menschlichen Seele nach „mildernden Umständen“ sucht, sagt vielleicht auch in diesem Falle: die Menschen sind im allgemeinen gar nicht so schlecht — Hauptshuld sind die traurigen wirtschaftlichen Zustände der heutigen Zeit.

**S Ein gewissenlose Betrügerin.** Aus einigen Städten Posens und Pommereiens wird über eine sonderbare Art von Betrugsmannöver berichtet, wonach eine Frau, eine gewisse Anna Klimczak, sich gewöhnlich auf die Straße wirft, um eine Schwerkranke zu simulieren. Den sich dabei ansammelnden Menschen pflegt sie zu erklären, daß sie eben aus dem Krankenhaus entlassen sei, daß ihr Wohnort weit entfernt liege und sie keine Mittel und Möglichkeiten zum Leben habe. In der diese Kranke umgebenden Menschenmenge pflegt gewöhnlich dann ein Mann aufzutreten, natürlich ein Helfershelfer der Simulantin, der in durchaus „selbstloser Art“ von dem tragischen Schicksal der Armen „geführt“ an die Miltätigkeit der Umstehenden appelliert, durch eine kleine Sammlung der Unglücklichen zu Hilfe zu kommen. Er selbst macht immer den Anfang mit einer „Spende“. Dieses „gute Beispiel“ findet selbsterklärendlich sofort Nachahmer und die „Kranke“ erhält dann eine mehr oder weniger ansehnliche Summe zur Rücksicht. Sobald die Beträgerin das Geld empfangen hat, entfernt sie sich mit „schwachen Schritten“, um in einem anderen Stadtviertel dasselbe Betrugsmannöver mit Ehren Komplizen zu wiederholen. Die Öffentlichkeit wird daher vor der gefährlichen Beträgerin gewarnt, die gewissenlos genug ist, eine Krankheit vorzutäuschen, um dadurch die Miltätigkeit der Menschen auszubeuten.

**S Leichenfund.** Am rechten Weichselufer wurde die unbekleidete Leiche eines etwa 25–30jährigen Mannes aus dem Wasser gezogen. Der Tote ist etwa 1,80 Meter groß, brünett und dürfte etwa 10–11 Tage im Wasser gelegen haben. Die Leiche wurde in die Halle an der Schubiner Chaussee gebracht.

**S Fahrraddiebstahl.** Herbert Döhler meldete der Polizei, daß man ihm aus der Garage im Hause Petersstraße 4 ein Herrenfahrrad gestohlen habe. Das Rad trug die Registriernummer 10.015 und die Fabriknummer 40.770.

**S Ein Schornsteinbrand** entstand kürzlich in dem Hause Kujamierstraße 14. Die Feuerwehr wurde alarmiert, brauchte aber nicht in Tätigkeit zu treten, da der Brand durch die Hausbewohner bereits gelöscht war. — Ferner brannte gestern im Hause Waisenhausstraße 22 ein Feuer aus, das die Feuerwehr löschte. Aus unbekannter Ursache waren hier Autoteile in Brand geraten.

**S Zu einer blutigen Schlägerei** kam es zwischen vier Fleischern in dem Schlachthaus. Alle vier trugen leichte Verletzungen davon und mußten die Hilfe des Arztes der Rettungsbereitschaft in Anspruch nehmen.

**S Vermisst** wird seit dem 26. Juli d. J. der zuletzt Alberstraße (Garbarz) 19 wohnhafte Jan Nowakowski. Er ist 21 Jahre alt, 1,70 Meter groß, hager, hat längliches Gesicht, blondes Haar, kleinen Schnurrbart und war mit einem brauen Anzug bekleidet.

**S Festgenommen** wurden im Laufe des gestrigen Tages drei Personen wegen Diebstahls, eine Person wegen Betruges, eine wegen Trunksucht und drei gesuchte Personen.

\*

### Vereine, Veranstaltungen ic.

**Kath. Gesellenverein.** Sonnabend, den 15. August, Sommerfest in Kleinerts Bistro. Ab 4 Uhr Beginn des Gartenfestes, Liebervorträge M.-G.-W., Kornblume, Kinderbelustigung, Preisziehen, Kürzelblüde, Verlosung wertvoller Gegenstände, Tanz bis 4 Uhr morgens. Alle Vereins-, Gemeindemitglieder sowie Gäste sind herzlich eingeladen. (7501)

**Bienenverein.** Vers. 16. d. M. um 8 Uhr bei Herrn Arendt, Tornińska 126. (3229)

**Schlussingen** der Wielauer Singwoche Freitag, den 14. August, vünftlich 8 Uhr, im großen Saale des Biwakinos. Alle, die Freude am Volkslied haben, sind herzlich eingeladen. Eintritt frei. (7532)

**S Innowrockaw**, 12. August. Bewaffnete Banditen drangen nach Einschlagen einer Fensterscheibe am Mittwoch vergangener Woche zwischen 9 und 10 Uhr abends in die Wohnung der Frau Hedwig Skowronka in Wymslowo-Dolne ein und rannten einen auf der Kommode stehenden Koffer, enthaltend 1800 Zloty in bar sowie verschiedene kleinere Sachen, womit sie in unbekannter Richtung verschwanden. Die Überfallene flüchtete beim Anblick der bewaffneten Banditen in ein Nebenzimmer. Den sofort angestellten polizeilichen Ermittlungen gelang es, zuerst den 27jährigen Landwirtsohn Wladyslaw Liebner aus Wymslowo-Dolne als Täter zu stellen und gab dieser auch seine Schuld an dem Überfall zu. Er hatte den Koffer in der Nähe der Wirtschaft seines Vaters einen Meter tief in der Erde vergraben. Erst bei der weiteren Untersuchung gab er auch die Mütter heraus. Es sind dies Franciszek Jawadzki und dessen Geliebte Zofia Wolkiewicz aus demselben Dorfe. Alle drei wurden verhaftet und in das Gefängnis eingeliefert. — Die Post lädt jetzt die Briefträger durch einen Motorradfahrer mit Beiwagen entleeren. — Bei dem Besitzer Teofil Rosinski in Orzhowo brannte dieser Tage der Dreschsaal im Werte von 12.000 Zloty nieder. Derselbe ist jedoch versichert. — Am Sonnabend gegen 12 Uhr nachts wurde bei dem Landwirt Christian Bin in Modliborze ein Roggenstaken eingeschossen. Dieser war mit 800 Zloty versichert.

**S Posen** (Poznań), 12. August. Seit vorgestern ist die 15jährige Marie Neyberg aus der elterlichen Wohnung in der fr. Wrangelstraße 25 spurlos verschwunden. — Aus dem dritten Stock des Hauses fr. Neue Gartenstraße 56 gab ein bisher noch nicht ermittelter Täter auf einen Kraftwagen mehrere Schüsse ab, von denen einer den Kühlkörper des Kraftwagens beschädigte. — Bei einem in die Wohnung der Marie Kaluzna in der fr. Prinzenstraße 19 verübten Einbruch wurden Damenschleifstücke im Werte von 1000 Zloty gestohlen. — Die beiden aus Łódź stammenden Georg Leszczayński und Hermann Kujat machten die Bekanntschaft einer Sofie Niemadomska aus der Fischerei 10 und schwindelten ihr 50 Zloty ab. Sie kündeten jedoch bald von der Polizei ermittelt werden.

## Aus Kongresspolen und Galizien.

### Ein Schüler ermordet zwei Kameraden.

Der 18jährige in Bakanale bei Janow wohnende Fabian Gonsiorowski hatte während der Ferien die Schwester Ignatowska, den 18jährigen Tadeusz und den 16jährigen Bożisław, beide Schüler der Technischen Schule in Brest, sowie deren 20jährige Schwester Maria auf das Gut seiner Eltern eingeladen. Da Gonsiorowski die Schwester der Freunde hoffnungslos liebte, sich aber in unangebrachter Weise dem Mädchen näherte, erzählte dieses seinen Brüdern den Sachverhalt. Die Knaben verbieten darauf Gonsiorowski, sich dem Mädchen zu nähern, widrigenfalls sie seinen Vater davon in Kenntnis setzen wollten. Gonsiorowski schwor nun den Freunden Rache und begab sich nachts in die Scheune, wo die Brüder schliefen.

Dem älteren Ignatowska stieß er ein Messer in die Brust, dem jüngeren, dem es zu flüchten gelang, lief er nach und spaltete ihm mit der Axt den Schädel.

Nach dem Doppelmord begab sich der entartete Bursche in das Zimmer des Mädchens, das aber erwachte und lärm schlug. Gonsiorowski, der flüchtete, wurde festgenommen und der Polizei übergeben.

## Aus den deutschen Nachgebieten.

\* **Allenstein**, 12. August. (Eigene Drahtmeldung). In einem Dorfe, im Kreise Allenstein, das erst kürzlich von zwei Großfeuern heimgesucht worden ist, geriet ein Stall und eine Scheune, die unter einem gemeinsamen Dache vereint sind, in Brand. Auf dem Hinterhof schließen vier Söhne des Besitzers. Nur einem der vier Söhne gelang es, sich durch die Luke des Hinterhofs zu retten. Der zweite stürzte in den brennenden Stall und kam in den Flammen um. Der unglückliche Vater versuchte mit der Axt ein Loch in den Boden des Holzschrupps zu schlagen, aus dem er auch schließlich einen weiteren Sohn retten konnte, der jedoch schon erhebliche Brandwunden erlitten hatte. Auch das vierte Kind wurde vom Vater gerettet, doch hatte es bereits sehr erhebliche Verletzungen davongetragen, daß es bald darauf im Krankenhaus starb. Über die Ursache des Brandunglücks ist bisher nichts bekannt.

## Wasserstandsnachrichten.

Wasserstand der Weichsel vom 13. August 1931.

Krakau — 2,85, Jawischost + 1,00, Warschau + 0,83, Bloc +, Thorn + 0,19, Fordon + 0,34, Culm + 0,09, Graudenz + 0,32, Kurzbrak + 0,64, Bielefeld — 0,14, Dirschau — 0,30, Einlage + 2,26, Schiewenhorst + 2,52.

Chef-Rédakteur: Gottbold Stark; verantwortlicher Redakteur für Politik: Johannes Kruse; für Handel und Wirtschaft: Arno Ströbe; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Marian Herke; für Anzeigen und Reklame: Edmund Przygrodzki; Druck und Verlag von A. Dittmann, L. a. o. v. sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 10 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 185

...und bis zum 10. Jahre

dürfen Sie für die zarte und empfindliche Haut Ihres Kindes nur die milde

**NIVEA  
KINDERSEIFE**

verwenden. Nivea-Kinderseife wird nach ärztlicher Vorschrift hergestellt; mit ihrem seidenweichen Schaum dringt sie schonend in die Hautporen ein und macht sie frei für eine gesunde und kräftige Hautpflege. Nivea-Kinder sind ein Stolz der Mütter!

Preis Zt. 1,50



So müssen Sie luft- und sonnenbaden!

Vor der Sonnenbestrahlung, die niemals mit nassen Körper erfolgen darf, müssen Sie Ihren Körper kräftig mit

**NIVEA-CREME  
NIVEA-ÖL (Hautfunktions-  
u. Massage-Öl)**

einreiben. Beide enthalten — als einzige ihrer Art — das hautverwandte, hautpflegende Euze-It, beide verhindern die Gefahr schmerzhaften Sonnenbrandes, beide geben Ihnen wundervoll gebräunte Heißtönung, auch bei bedecktem Himmel. Nivea-Creme wirkt überdies an heißen Tagen angenehm kühlend. Nivea-Öl hingegen schützt Sie bei unfreundlicher Witterung gegen zu starke Abkühlung, die leicht zu Erkältungen führen kann, so dass Sie auch an kühlen Sommertagen Ihren Körper in Licht, Luft und Wasser baden können.

Nivea-Creme: Zt. 0,40 bis 2,00 / Nivea-Öl: Zt. 2.— und 3,50



Für die vielen Beweise aufrichtiger Teilnahme und  
die schönen Kranzpenden beim Heimgange unserer einzigen  
geliebten Tochter

**Erna**

sagen wir allen Freunden und Bekannten, sowie den  
Kollegen und Kolleginnen, den Herren Vorgesetzten  
und dem Gesangverein „Bromberg Ost“, insbesondere  
Herrn Pfarrer Heftel für die trostreichen Worte unserer

**herzinnigsten Dank.**

Die tieftrauernden Eltern  
**Otto u. Hedwig Eisfeld.**

Bydgoszcz, den 13. August 1931.

3237

Zu ermäßigtom Honorar wird erteilt:  
**Bribat-Unterricht** in einf. Buchführung,  
Handels-Korrekt., Wechsellehre laufen, Rechnen,  
Stenogr., Maschinensch., poln. Sprache in Wort  
u. Schrift. Damen u. Herren v. Lande werden als  
Rechnungsführer u. Gutssekretärin ausgebildet.  
**Frau J. Schoen**, ul. Libelta 12, m. 4.

**Verdingung.**

Die Ausführung von rd. 450 m Kanalisation  
(Schmutzwasserkanäle) am Lotzenberg  
in Danzig - Neufahrwasser soll vergeben werden. Die Ausschreibungsunterlagen können im Technischen Büro des Hafenausschusses zwischen 10 und 12 Uhr eingesehen oder — soweit vorrätig — gegen Entrichtung von 3.— G. von der Hafenaussch.-Hauptkasse Danzig, Neugarten 28/29 bezogen werden. Bei Vorliegen ist die Vorliegebücher mit einzuhängen. Verdingungstermin 22. August 1931 — 10 Uhr vormittags.

**Der Ausschuss für den Hafen und  
die Wasserwege von Danzig.**

Zur Weinbereitung das Wichtigste **Kitzinger Reinzuchthefe**  
nicht vergessen: Generalvertretung C. Pirscher, Rogoźno.  
7067

**Milena - Zentrifugen**



Allerbilligste Preise. 7275

Bequemste Zahlungsbedingungen

Es liegt in Ihrem eigenen Interesse, wenn Sie vor Kauf einer Zentrifuge unser Angebot einfordern. Sie kaufen bei uns bedeutend billiger, wovon Sie sich durch eine Anfrage leicht überzeugen können.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

Eine Wohltat für den Fehlsichtigen ist eine Brille.

Der Alterssichtige sieht wieder wie mit jungen Augen. Der Kurzsichtige lernt die Welt erst richtig sehen.

Kostenlose gewissenhafte Augenuntersuchung durch geprüfte Refraktionisten. Preise größtenteils niedriger als im Deutschen Reich.

Sind's die Augen, wart' nicht länger, einer hilft Dir, das ist

**Augenoptiker Senger  
DANZIG, Hundegasse 16  
OPTIK.** 6257 PHOTO.

**Für Amateure**

Entwickeln und Abzüge  
in erstklassiger Ausführung  
zu konkurrenzlosen Preisen liefert sofort

**nur FOTO-ATELIER  
Gdańska 19.** Tel. 120

Bydgoszcz, Tel. 18-01

**Dr. v. Behrens**  
bearbeitet  
allerlei Verträge  
Testamente, Erbschaft,  
Auflösungen, Hypothekenlöschung,  
Gerichts- u. Steuerangelegenheiten.



**Bettfedern**  
und

**Daunen Inlets**

garantiert federdicht

**Bettfedern-Reinigungsanstalt**

**Karl Kurtz Nast.**

Bydgoszcz, 7346

Poznanska 32, Tel. 1210

Promenada nr. 3  
beim Schlachthaus.

**Erfolgr. Unterricht**

i. Englisch u. Französisch,

erteilen I. u. II. Turbach,

Cieślowskiego 24 I. I.

früher 11. Französisch

englische Übersetzung,

Langjähr. Ausenth. in

England u. Frankreich.

**Wohne**

jetzt Pomorska 42,

2 Dr., Wohn, 6

Hermann Pflaum,

Töpfermeister, 3137

**Klavierstimmung**

Pfizenreuter, Pomorska 17

**Berf. Hausschnied.**

empf. sich bill. Off. u. S.

2296 a. d. Geschäft, d. 3tg.

**Deutsch. Kinderarl.**  
zu 2 Kindern geübt.  
Gute deutsche Konverl.,  
gute Muß-Unterhaltungs-  
gründe, Zeugnisse, Bild.,  
Chorzele, pw.prasnyki,  
— rejet Winiarski, 7401

Gefüht zum 1. 9. 1931  
ein zuverläßig, tüchtig.

**Hausmädchen**

Angebote m. Gehalts-  
ansprüchen an  
Frau Administrator  
C. Lindenbergs, Lipie,  
p. Gniekowo. 7593

**Stellengesuche**

Junger evangel. verh.  
Landwirt, d. poln. Spr.  
mächt., Welch, sich vor  
tein, Arb. schaut, sucht  
v. 1. Stellung als

**Wirtschafter**

auf mittl. Grundstück.  
Witwe bevorzugt, da  
etwas Kauflage vorh.  
Angeb. unter B. 7599 a.  
d. Geschäftsst. d. 3tg.

**Ronditor-Gebilke**

sucht v. jof. Stellung.  
Off. unter C. 3234 an  
die Geschäft. diej. Zeitg.

**zweds Heirat**

Evg. Landwirt,  
29 Jhr., 18000 zl Berlin,  
möchte einheiraten  
in mittl. Landwirtschaft.  
Off. mögl. m. Bild. unter  
B. 3205 a. d. Geschäft, d. 3tg.

**Mädchen**, evgl., d. d. elter-  
liche Wirtsh. (45 Morg.)

übernehmen soll, sucht  
einen Herrn v. 25—30 J.  
in entsprech. Vermög.

**zweds spät. Heirat**

fenn, zu lern. Off. unter  
B. 77 an Ann. - Exp.

**Wallis, Toruń, erb.** 7562

**Fräulein**, evgl., 25 J.,  
gechäfts-  
tücht., besitzt 15-20000 zl  
u. kompl. Ausst., sucht  
evgl. Herrn, möglichst  
mit eingeführt. Gebildet

**zweds Heirat**

kommen zu lernen. Off.  
mit Bild unter C. 3214  
an d. Geschäftsst. d. 3tg.

**Damen, welch. wünsch.**  
glückliche Heirat

sol. Auskunft kostenl.

**Stabrey, Berlin,**  
Stolpischestr. 48. 4985

**Offene Stellen**

Lediger, evangelischer

**Rechnungsführer**

sof. Auskunft kostenl.  
Damen, welch. wünsch.

**glückliche Heirat**

sof. Auskunft kostenl.

**Stabrey, Berlin,**  
Stolpischestr. 48. 4985

**Auf- u. Verläufe**

**Landwirtschaft**

170 Morg., gut. Boden,  
frankheitshalber jof. zu  
verkauf. Off. u. R. 7570  
an d. Geschäft, d. 3tg. erb.

**Suche zu kaufen einen**

**jung. Wolfshund ob.**  
Schäferhund. Off. u.  
3.3223 a. d. Geschäft, d. 3tg.

**Hund**, 2 Jahre alt,  
scharf, wachsam u.  
scharf, verläuft 3226  
Gallas, Garbarz 11/7.

2 gebr., gut erhaltene

**Fordson** =  
"Fordson"  
Trottoren

büllig, bei bequemen  
Zahlungsbedingungen  
abzugeben.

**Bracia Ramme**

Bydgoszcz, sw. Trójcy 14b  
(neue Nr. 24). 7504

**Konzertflügel** 200 zl,  
Pianino 300 zl,  
Schlafzimmer maßiv  
Eiche 400 zl, Klub-  
ledergarnitur 500 zl  
owie allerhand Einzel-  
möbel, Fahrräder,  
Damenstiefel, Tep-  
piche, Gemälde,  
Grammophone,  
Geigen und viele and.  
Instrumente u. Schreib-  
maschinen empfiehlt  
3229 Antiquariat  
STAŁA OKAZJA  
ulica Gdańska 34.

**Achtung!**  
Einen neuzeitig. 5 PS.

**Benzin - Motor**

sofort zu verkaufen.

Zu erfragen, in der  
Deutsch. Rundsch. 3222

**Verkaufe**

Leibn. Mikroskop,

3 Ottulare,

3 Objektive,

Del-Immerision,

wie neu, unt. Garantie.

Offert, unt. B. 7530 an  
die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Fast neue Pumpe**

vert. billig Jasna 12 I.

3228

**Eis. Bettstell** (alt) a. 3.

zu kaufen gesucht. Off.  
u. R. 3238 a. d. Geschäft, d. 3.

**Nash**

5 sitziger Tourenwagen,

neuwertig, 2fach,

schönheitsprämiert, 90 PS,

23 000 km ge-  
laufen, Farbe hellbeige mit schwarz,

preiswert zu verkaufen. Antragen unter N. 100

an Fil. "Deutsche Rundschau" Schmidt,

Danzig, Holzmarkt 22.

7596

**Bäder und Kurorte**

**Bim**

größtes u. vornehmstes

**Ostseebad auf**

**Rügen, Deutschland,**

**schönster Insel**

**Klimatischer See- u. Waldkurort**

Prospekte durch Ausgabestellen in allen grösseren

Städten, Versandstelle Kurdirektion in Bismarck auf Rügen

Mit Wirkung vom 10. August 1931 haben die Mitglieder der Vereinigung Danziger Banken und Bankiers folgende Höchstzinssätze für im Gebiet der Freien Stadt Danzig geführte Konten beschlossen:

Für Einlagen in:	täglich	auf 1 Monat und darüber	auf 3 Monate und darüber
<b>Gulden:</b>	<b>4 %</b>	<b>5 %</b>	<b>6 %</b>
<b>Reichsmark:</b>	<b>5 %</b>	<b>6 %</b>	<b>7 %</b>
<b>Pfund - Sterling:</b>	<b>3 %</b>	<b>4 %</b>	<b>5 %</b>

Bromberg, Freitag den 14. August 1931.

## Pommerellen.

18. August.

## Graudenz (Grudziadz).

## Am 8. Tage des Kommunistenprozesses

sagte, wie bereits gemeldet, der Inspektor der Staatspolizei, **Milner-Thorn**, als Sachverständiger aus. Seine Darlegungen nahmen einen Zeitraum von über drei Stunden in Anspruch. Er berief sich auf den am Vormittag verlesenen Tenor des Urteils im Sosnowitzer Kommunistenprozess und schilderte die Entwicklung und Agitationswirksamkeit der polnischen kommunistischen Partei sowohl im ganzen Staat, wie im speziellen in den Wojewodschaften Posen und Pommerellen, sowie in der Stadt Graudenz. Die Linkssozialistische Partei sei, so führte der Sachverständige aus, nur ein Ausängeschild gewesen, hinter dem man tatsächlich kommunistische, staatsfeindliche Wahlarbeit verrichtet habe. Besonders nach Beherrschung der Linkssozialistischen Partei durch die Kommunisten, und nach Verhaftung des Gründers dieser Partei, **Czumas**, wäre die antistaatliche Tätigkeit der Linkssocialisten in Graudenz lebhaft gewesen. In Pommerellen habe nur in Graudenz eine Gruppe der Linkssozialistischen Partei bestanden, und zwar deshalb, weil diese Stadt stark industriellen Charakter trage. Nicht nur unter der Arbeiterschaft, sondern selbst auch unter dem Militär hätte die kommunistische Agitation der Linkssocialisten Fuß zu fassen verucht. Zum Schlusse antwortete der Sachverständige auf eine an ihn gerichtete Anzahl von Fragen des Vorsitzenden, des Staatsanwalts und der Verteidiger der Angeklagten. Die Verhandlung währt bis 10 Uhr abends und wurde dann auf Mittwoch, vormittags 10 Uhr, verlegt.

In der Mittwochverhandlung begann Staatsanwalt **Baczewski** um 10 Uhr seine Anklagerede. Sie dauerte über die Mittagspause hinaus. Das Urteil dürfte wahrscheinlich am Freitag gefällt werden.

**X Weitere Herabsetzung des Brotpreises.** Der Stadtpräsident hat nach Anhörung des Gutachtens der Preisprüfungskommission den Preis für 1 Kilogramm Brot aus Roggenvollmehl 65prozentiger Ausmahlung auf 0,87 Zloty festgesetzt. Das bedeutet eine Ermäßigung des bisher geltenden Saches von 0,40 Zloty für 1 Kilogramm um 3 Groschen. Der neue Brotpreis gilt von Donnerstag, 13. d. M., ab.

**X Bei einer Kahnfahrt ums Leben gekommen.** Der Polizeibehörde meldete Frau Rozalia Kozieniewska, Kalinkerstr. (Kalinkowa) 73, daß ihr Ehemann, der Arbeiter Jan Kozieniewski, am Dienstag während einer Kahnfahrt auf der Weichsel ertrunken ist. Die Leiche konnte bisher noch nicht geborgen werden.

**X Eine neue Feuerwehr im Landkreise.** In Dorf Roggenhausen (Rogózno wies) wurde am letzten Sonntag in Anwesenheit von Inspektor Kaczewski-Graudenz eine freiwillige Feuerwehr gegründet. Es traten ihr vorerst zwölf Personen als Mitglieder bei. Bei der Wahl von Vorstand und Kommando wurde als Vorsitzender W. Gace gewählt.

**X Fahrraddiebstähle.** Aus dem Parterrekorridor des Hauses Unterthornerstr. (Toruńska) 18, wohin am Mittwochmittag ein Gymnasiast sein Fahrrad gestellt hatte, wurde dieses von einem Langfinger entwendet. Einen zweiten Fahrraddiebstahl meldet der letzte Polizeibericht. Danach ist dem Leutnant Edmund Krajewski (16. Ulanen-Regiment) sein 800 Zloty Wert besitzendes Rad gestohlen worden.

**X Einbrecher mit Lastauto.** In Debendorf (Dembiniec), Kr. Graudenz, suchten in der Nacht zum Montag Einbrecher den Laden von Stefan Gajowski heim. Sie verschafften sich durch Berbrechen der das Fenster schützenden Eisenstäbe einen Zugang und stahlen eine erhebliche Menge Ware, die sie in ein bereitstehendes Lastautomobil trugen, mit dem sie dann in Richtung Briesen davonfuhren. GJ. hat durch den Einbruch einen Schaden von mehr als 500 Zloty erlitten. Die Polizei ist den Tätern bereits auf der Spur.

**X Der letzte Polizeibericht** meldet als festgenommenen einen Bagabunden und einen Trunkenbold. In Diebstählen waren fünf Fälle zur Anzeige gelangt. u. a. sind aus dem Garten des Bürgercafés, Mühlenstr. (Młyńska) 10, mehrere Tische und Stühle, ferner Agnieszka Kołodowska, Oberbergstr. (Nadgórna) 32, Kleidungsstücke und Strümpfe, sowie 20 Zloty (Gesamtverlust 120 Zloty) entwendet worden.

## Thorn (Toruń).

t Bizerwojewo Dr. Seydliz hat nach Rückkehr vom Urlaub seine Amtsgeschäfte wieder aufgenommen.

**+ Von der Weichsel.** Der Wasserstand ist weiterhin zurückgegangen und betrug Mittwoch früh 0,28 Meter über Normal gegen 0,36 Meter am Vortage. — Aus Danzig traf der Dampfer „Atlantik“ mit Stückgütern hier ein.

**+ Anlässlich des Versammlungstages der Deutschen Republik** hatte das hiesige Deutsche Konsulat am Dienstag die Reichsflagge gehisst.

**v Das Städtische Museum** hat seine Sammlungen in der letzten Zeit um eine Reihe von schönen Altertümern bereichern können. Erworben wurden u. a. fünf aus Danzig und Böhmen stammende Kristallkelche aus dem 17. und 18. Jahrhundert. Die Kelche waren im Besitz der Familie Działomski. Ferner wurde die Sammlung um eine wertvolle bronzenne Medaille, eine tönernen Blumenvase aus dem Jahre 1837, zwei tönernen mittelalterlichen Gefäße, einen wertvollen Eichenschrank aus dem Anfang des 18. Jahrhunderts und schließlich um eine englische Mahagoni-Standuhr aus dem 18. Jahrhundert (Schule Sheraton) erweitert. Die interessanteste Erwerbung, um die die Museumsammlung vergrößert wurde, ist ein gotisches Eichendorf aus dem 14. Jahrhundert in Form eines Kelches. Die Museumsbibliothek vergrößerte gleichfalls ihre Sammlung um zwölf wertvolle Bände.

t Eine Delegation der Mühlenbesitzer Pommerellens überreichte am Mittwoch dem Herrn Wojewoden eine Denkschrift betr. die jetzige Kalkulation beim Ausmahlen von Getreide. Der Mühlenbesitzerverband bittet darin die Behörden um Änderung der bestehenden Verordnung über die Höhe der Bezahlung beim Ausmahlen.

t Eine stark besuchte Arbeitslosen-Versammlung fand am Montag im ehemaligen Victoria-Garten statt. Sie war vom Vorstand des Arbeitslosen-Komitees einberufen und wies etwa 500 Teilnehmer (physische und geistige Arbeiter) auf. Der Vorsitzende Eichberger gab bekannt, daß die Stadtverordnetenversammlung am 18. Juli gemäß dem Antrage des Magistrats beschlossen habe, 300 Familienväter, die über fünf Familienmitglieder haben, um weitere drei Stunden täglich zu beschäftigen und daß diesbezüglich eine Erhöhung der Zählermieten usw. (wie wir bereits berichteten) beschlossen wurde, die 17 500 Zloty einbringen soll. Sodann habe die Stadtverordnetenversammlung auf Antrag ihrer Mitglieder des Vereinigten Arbeits- und Wirtschaftsblocks die Erhöhung der Wasser-, Gas- und Stromgebühren beschlossen, um den Rest der Arbeitslosen um eine Stunde länger beschäftigen zu können. Es seien nunmehr aber bereits drei Wochen vergangen, ohne daß der Magistrat die Arbeitslosen jetzt länger beschäftige. Nach längerer Aussprache wurde eine aus sieben Personen bestehende Abordnung gewählt, die sich zum Stadtpräsidenten und zum Wojewoden begeben und um Durchführung des Stadtverordnetenbeschlusses ersuchen soll.

t Bei der Arbeit verunglückte am Dienstag der beim Bau der Politisch-Belgischen Chemischen Werke in der Nähe des Hafens beschäftigte Arbeiter Jan Tymonowksi. Er fiel von einem Waggon und erlitt erhebliche Verletzungen, die seine sofortige Überführung durch das Sanitätsauto ins Städtische Krankenhaus erforderlich machten.

t Der tägliche Straftumfall. Dienstag nachmittag fuhr ein Motorrad auf das von dem Militärarzt Dr. Sokolowski gesteuerte Auto auf, das am Bürgersteig hielt. Der Radler, der das Stoppen des Autos nicht beachtet hatte, kam zu Fall, blieb aber nebst seiner Maschine unversehrt. — Mittwoch vormittag gegen 10 Uhr überfuhr Aleksander Skolimowski aus Culmsee (Chełmża) mit seinem Motorrade die in der Bergstraße (ul. Podgórska) 49 wohnhafte Klara Leszka, die dabei allgemeine Verlebungen erlitt. Die Rettungsbereitschaft ließ ihr an Ort und Stelle Hilfe zu teilen werden und brachte sie sodann in ihre Wohnung.

+ Wegen Bedrohung mit dem Tode und verüchter Messerstecherei erstattete der in Plock wohnhafte Waclaw Chudziński, der auf einem Gildämpfer angestellt ist, bei der Polizei Anzeige gegen Aleksander Jazdżewski von demselben Schiffe. Die Polizei hat eine Untersuchung eingeleitet.

+ Verhaftet wurde am Dienstag der Culmer Chaussee (Sosza Chełmińska) 155 wohnhafte, 41 Jahre alte Leon Simieniec wegen eines Überfalls auf Paweł Mazurkiewicz aus Schönwalde (Wrzosy) hiesigen Kreises. S. hat dem M. unter Bedrohung 87 Zloty Bargeld und eine Herrenuhr abgenommen. Er wurde der Staatsanwaltschaft im Bezirksgericht übergeben.

+ Festgenommen wurden am Dienstag eine Person wegen Beihilfe und eine wegen Diebstahls von 6 Zloty. Erstgenannte wurde der Staatsanwaltshaft beim Bezirksgericht, letztere dem Bürgergericht zugeführt. — An demselben Tage gelangten zur Anmeldung und Protokollierung bei der Polizei: vier kleine Diebstähle, acht Übertretungen polizeilicher Verwaltungsvorschriften, zwei Übertretungen handels-administrativer Bestimmungen und zwei Verstöße gegen bahnpolizeiliche Anordnungen. — Außerdem verzeichnet der Polizeibericht einen kleinen Brand, der ohne Hilfe der Feuerwehr gelöscht werden konnte, der Fund eines Portemonnaies mit kleinem Geldinhalt und den Fund eines Bildes des Staatspräsidenten im Müll. In diesem Falle wurde eine Untersuchung eingeleitet.

+ Aus dem Landkreise Thorn (Toruń), 12. August. Einen empfindlichen Verlust erlitt der in Warschau wohnhafte Student Waclaw Teichfeld des dortigen Polytechnikums, der auf einer Weichselfahrt auf dem rechten Ufer bei Steinort (Kamieńiec) anlegte und im dortigen Walde übernachtete. Man stahl ihm während der Nachtruhe drei Koffer mit Inhalt im Werte von ungefähr 250 Zloty. Die Polizei ist bemüht, die Diebe aufzufinden.

m. Dirshau (Tczew), 12. August. In der Zeit vom 15. bis zum 31. Juli d. J. wurden auf dem hiesigen Standesamt 35 Geburten und 16 Todesfälle verzeichnet, sowie 3 Eheschließungen vollzogen. — Die Leiche des in der Weichsel ertrunkenen Soldaten Franz Lipinski ist aufgefunden und beerdigter worden. — Der heutige Wochen-

Bei Darmträgheit, Leber- und Gallenleiden, Hetsucht und Gicht, Magen- und Darmkatarrh, Geschwüren der Dickdarmwand, Erkrankungen des Enddarmes befiehlt das natürliche „Franz-Josef“-Bitterwässer Stauungen in den Unterleibssorganen rath und schmerzfrei. In Apotheken und Drogerien erhältlich. (5926)

markt war sehr gut besucht. Butter kostete 2,00—2,30, Eier die Mandel 1,60—1,80, Birnen brachten 0,25—0,30, Apfel 0,30, Spalten 0,20—0,30, Tomaten 0,40—0,60, Weißkohl 0,10, Gurken 0,10. Für Hühner zahlte man 1,30, Lale 2,00, Bratfische 0,60—0,70, Kartoffeln waren zu 4,00 Zloty pro kg zu haben.

ch. Konitz (Chojnice), 12. August. Neue Höchstpreise. Der Starost des Kreises Konitz hat folgende Höchstpreise festgesetzt: Frischer Speck 2,75 Zloty, geräucherter Speck 3,60, Biesen 3,00, Schmalz 4,00, Bauchfleisch (frisch) 2,80, Bauchfleisch (geräuchert) 3,10, Kotelett 2,75, frischer Schinken 2,75, Knoblauchwurst 1,90, Leberwurst 1,50, harte polnische Wurst 4,00, frische polnische Wurst 3,20, Krakauer 3,10, Leberwurst I 3,20, Preßkopf 1,50, geräuchert I 3,00, Bungenwurst 3,45, Salami 5,30, Servelatwurst 5,30, Grünewurst 1,00, Mortadella 3,60, gekochter Schinken 5,20, roher Schinken 5,20, Schabfleisch (gemischt) 2,75 Zloty. Die Preise verstehen sich für 1 Kilo.

\* Konitz (Chojnice), 12. August. Ein Einbruch in die Kirche in Legbad hiesigen Kreises wurde in der Nacht zum Montag von unbekannten Tätern ausgeführt. Sie schlugen eine Fensterscheibe ein, zertrümmerten einen Opferkasten und nahmen einen zweiten ganz mit sich. Nach Angaben des Pfarrers können sich höchstens 3 Zloty darin befinden haben. — In derselben Nacht brachten anscheinend dieselben Täter bei dem Landwirt Hilary Hofmann in Lask hiesigen Kreises ein und stahlen zwei Gläser mit eingelegetem Fleisch im Werte von etwa 20 Zloty. Eine Untersuchung ist im Gange.

h Neumark (Nowemiaslo), 12. August. Neue Höchstpreise für Mehl und Brot hat der Starost für den hiesigen Kreis festgesetzt. Danach kostet ein Kilogramm Roggenvollmehl 65prozentiger Ausmahlung im Kleinverkauf 34 Groschen, im Großverkauf 33 Groschen. Weizenmehl 65prozentiger Ausmahlung im Kleinverkauf 35 Groschen, im Großverkauf 34 Groschen, Roggenbrot 34 Groschen, Schrotbrot 30 Groschen, eine Semmel von 70 Gramm Gewicht 5 Groschen. Wer höhere Preise fordert wird mit sechs Wochen Arrest oder mit einer Geldstrafe bis 3000 Zloty bestraft.

\* Graudenz (Grudziadz), 12. August. Ein Diebesbande unschädlich gemacht. Nachdem die Sträflinge Viktor Dreßler und Johann Raszkowski im April d. J. aus dem Strasburger Gefängnis entlassen worden waren, nahmen in Dr. Cylan (Ostpr.) und Umgegend die Diebereien gewaltig zu. In der Zeit vom 12. Juni bis Ende Juli d. J. wurden dort u. a. nicht weniger als 28 Fahrräder gestohlen. Die deutsche Polizei gab sich redliche Mühe, um die Spitzbuben zu fassen. Erst in der Nacht zum 2. d. M., als sie die deutsch-polnische Grenze auf jenem Abschnitt absperren, stellte sie einen Fahrradmarder, der im Begriff war, seine Beute im Walde zu verstecken. Es ist dies ein gewisser Grzywacz aus Neumark. Der andere konnte noch über die Grenze fliehen. Als man die hiesige Polizei von dem Fall in Kenntnis setzte, stellte diese eine Untersuchung an, die erfolgreich war. Es ist ihr gelungen, eine ganze Diebesbande festzunehmen. Zur Bande gehörten Johann Raszkowski, Viktor Dreßler und Bolesław Puza aus Neumark. Die Diebesbande lieferte man ins Strasburger Gefängnis ein. — Bei einem Gewitter schlug der Blitz in die mit Getreide gefüllte Scheune des Schulzen in Osowiec ein, die gänzlich niedergebrannte. Nur ein Teil des Brandschadens wird durch Versicherung gedeckt. — In Osetno schlug ein Blitz in das Gehöft des Landwirts Anton Lemandowski ein. Dem Feuer fiel eine Scheune und ein Stall zum Opfer. Der Brandschaden beträgt etwa 6000 Zloty. Dank der Rettungsaktion der Feuerwehren Ostrowite und Łażysko gelang es, das Feuer zu lokalisieren und das vom Feuer bedrängte Wohnhaus zu erhalten.

\* Stargard (Starogard), 12. August. Nach Eindringen einer Fensterscheibe drangen Diebe in den Lichladen von Kaple in Lubichowo hiesigen Kreises ein und stahlen für etwa 2500 Zloty Konfektionsstoffe. Eine polizeiliche Untersuchung ist eingeleitet. — Feuer entstand neulich nachmittag bei Anton Wróblewski in Dąbrowo hiesigen Kreises. Das Wohnhaus nebst Einrichtung und Wäsche brannte nieder. Der Schaden von rund 6700 Zloty ist voll durch Versicherung gedeckt. Der Brand kam vermutlich infolge Funkensprungs aus dem Schornstein aus.

x Landsburg (Liebaw), 12. August. Der am gestrigen Dienstag hier stattgefundenen Vieh- und Pferde-

## Graudenz.

## Zwei gut möblierte, sonnige Zimmer

(Wohn- u. Schlafzimmer) von 10. bis 12. m. verh. 7,50 ul. Herzfelda 6, pr. lts.

## Kirch. Nachrichten.

Sonntag, d. 16. August 1931

(11. n. Trinitatis)

Evangel. Gemeinde

Graudenz. Vorm. 10 Uhr

Pfar. Gitterl, 11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr

Kindergottesdienst. Montag,

ab 8 Uhr Jungmädchen-

Verein, Dienstag, 8 Uhr

Polarenchor, Mittwoch,

6 Uhr Bibelstunde, Don-

nerstag, abends 8 Uhr Jung-

männer - Verein, Freitag,

4 Uhr Frauenhilfe.

Gruppe, Nachm. 3 Uhr

Predigtgottesdienst.

Protest. Vorm. 10 Uhr

Gottesdienst, 1/2, 12 Uhr

Kindergottesdienst, Sonn-

abend, 15. August, 10 Uhr

Kreisjugendtag.

Kebden. Vorm. 10 Uhr

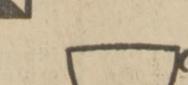
Gottesdienst, 1/2, 12 Uhr

Kindergottesdienst.

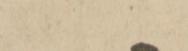


BESTE

KOCH-SCHOKOLADE



1.25 zł.



## Thorn.

Damen erlernen Juwelen, sowie Schneiderei, gar. gute Ausbildung. Bar. Różanna 5, Eing. Bäderstraße 3367

Zahnärztliches Lehrfräulein aus bess. Fam., m. höh. Bildung, poln.-deutsch. wird aufgenommen. Off. unt. D. 79 an Ann. Exp. Wallis, Toruń. 7501

Möbl. Zimmer zu vermieten 7127 Szerota 5, 2 Treppen.

A. Kirchliche Nachrichten.

Sonntag, d. 16. August 1931 (11. n. Trinitatis)

markt hatte einen starken Antrieb von Kühen und Pferden aufzuweisen. Die Preise waren wenig verändert. — Am Montag, dem 17. d. M., findet in Sypniewo um 2 Uhr nachmittags im Lokale des Herrn Dzokowski die Verpachtung der dortigen Gemeindejagd (Größe 376 Hektar) statt. — Unter den Schweinebeständen der Besitzer J. St. und A. Cyza in Jelen, ferner Reinhold Radtke in Wittin, sowie M. Szyz in Teklanowo und Cykowski in Kl. Birkwitz ist amlich der Rottlauf festgestellt worden.

## Kinderhandel in China. Die Versklavung der chinesischen Mütter und Kinder.

Auf Wunsch der Chinesischen Regierung begibt sich eine vom Völkerbund organisierte pädagogische Kommission nach dem Reich der Mitte, um Vorschläge in bezug auf grundlegende Änderung des chinesischen Erziehungssystems zu machen. Der Entschluss der Nanking-Regierung, das große Problem der Kindererziehung europäischen Sachverständigen anzuvertrauen, ist für die heutigen chinesischen Verhältnisse ungemein charakteristisch; beweist er doch, daß die heutigen chinesischen Machthaber in dieser für die Zukunft des chinesischen Volkes wichtigsten Frage, von der althergebrachten Tradition abrücken und nach den Werken des europäischen Kulturschaffens zu greifen geneigt sind.

Es muß aber als höchst zweifelhaft betrachtet werden, ob es der Sachverständigen-Kommission das Völkerbundes gelingen wird, unter das alte Gebäude des chinesischen Erziehungssystems ein modernes Fundament zu legen. Die Frage der Kindererziehung ist nämlich in China mit einem anderen gesellschaftlichen Problem außer engste verbunden und zwar mit der Versklavung der chinesischen Mutter und des chinesischen Kindes. Sowohl die Ehefrau wie das Kind sind in China ein Objekt der Machtausübung des Haussvaters und seiner Mutter, deren Rechte unumschränkt sind.

Der Handel mit Frauen und Kindern ist in der Jahrtausende alten Geschichte des Landes tief eingewurzelt und durch die religiösen Anschauungen, Lebensgewohnheiten und Sitten des Volkes bedingt. In seiner mildesten Form wirkt sich der Kinderhandel in China in einer Art Kinderadoption aus. Dies bezieht sich fast ausschließlich auf Knaben, die von reichen, aber kinderlosen Chelenten gekauft werden und zwar mit dem Ziele, den Familienstamm zu erhalten. Kleine Knaben, die von reichen Leuten adoptiert werden, können von Glück sprechen. Leider ist aber ihre Zahl verschwindend gering. Infolge der phantastischen Überbevölkerung des Landes übersteigt auf dem chinesischen Kindermarkt das Angebot der Adoptivkinder die Nachfrage um ein Vielfaches. Die Folge davon ist, daß die Knaben niedriger im Preise stehen als Haustiere.

In anderen Fällen werden kleine Kinder in China nicht zum Zwecke der Adoption gekauft, sondern als eine Art Spielzeug. Leute, die selbst Kinder besitzen, pflegen häufig von armen Familien Kinder zu kaufen, die ungefähr dieselbe Rolle spielen sollen, wie die Puppen in unseren Kinderstuben. Dieser Kategorie der gekauften Kinder geht es genauso wie den adoptierten Kindern, noch verhältnismäßig gut. Sie verbürgern nicht, genießen eine leidliche Erziehung und haben Aussicht, bei Handwerkern als Gestellen oder bei Kaufleuten als Gehilfen untergebracht zu werden.

Als dritte Form des Kinderhandels in China kann der Mädchenhandel angesehen werden. Dieser Handel blüht im heutigen China und wird dort als vollkommen legal angesehen. Es kommt sogar vor, daß vermögende Eltern junge anmutige Mädchen kaufen, um sie ihren jugendlichen Söhnen zuzuführen. In ihrer elterlichen Fürsorge glauben sie dadurch ihre Söhne vor den Gefahren des geschlechtlichen Lebens am besten schützen zu können.

Auch für verschiedene andere Zwecke werden in China Kinder gekauft. So z. B. erwerben die zahlreichen chinesischen Wanderzirkuse und Artistentruppen durch offenen Kauf Kinder, die sie dann für ihre Zwecke als Attrappe benutzen und gleichzeitig in Akrobaten-, Jongleur- und sonstigen Künsten ausbilden. Auch die zahlreichen chinesischen Bettlerorganisationen gehen häufig auf Kinderkauf aus. Um die Mitleidsgefühle harmloser Leute zu steigern, werden die armen Kinder oft verstummt und verunstaltet.

Abgesehen von allen diesen Formen des Kinderhandels blüht in China der Mädchenhandel im europäischen Sinne

dieses Wortes. Zahlreiche Bureaus und Agenturen sind damit beschäftigt, den Bestand der Freudenhäuser und der Tee-Stuben an „lebendiger Ware“ besonders in den chinesischen Hafenstädten zu decken. Hunderttausende von Mädchen im zarten Alter gehen in China jährlich diesen Weg des Leids. Das Ungehörigkeitste dabei ist, daß sie von ihren Vätern verkauft werden.

Es ist klar, daß von einer grundlegenden Umgestaltung und von einem wirklichen Ausbau des chinesischen Kindererziehungssystems keine Rede sein kann, solange die geschilderten Zustände im Reiche der Mitte existieren. Alle guten Ratschläge europäischer Pädagogen und der Sachverständigen des Völkerbundes auf diesem Gebiete würden ein Schlag ins Wasser sein, wenn sich die Chinesische Regierung nicht entschließen sollte, durch Anwendung rücksichtsloser Maßnahmen die große Plage des Kinderhandels auszurotten.

## Japans Bevölkerungswachstum.

### Nach dreißig Jahren hundert Millionen Japaner

Japans Bevölkerung ist in rasidem Wachstum begriffen. Jede Minute erblicken vier kleine Japaner das Licht der Welt. Nach den letzten Statistiken zählte die Bevölkerung des Landes der aufgehenden Sonne Ende 1930 genau 64 450 005 Menschen, d. h. fast genau soviel Einwohner wie das Deutsche Reich. Dabei übertrifft der Zuwachs der Bevölkerung Japans bei weitem den des Deutschen Reiches. Seit 1925, also im Laufe der letzten fünf Jahre, vergrößerte sich die Bevölkerung Japans um 4 713 183 Menschen, d. h. ca. acht Prozent, während in den vorhergehenden fünf Jahren der Bevölkerungszuwachs in Deutschland nur 6,7 Prozent betrug. Sollte diese rapide Bevölkerungszunahme auch weiterhin anhalten, so müßte man damit rechnen, daß nach dreißig Jahren das Japanische Reich nicht weniger als 100 Millionen Einwohner zählen und somit nach China, Russland und den Vereinigten Staaten, unter den großen Völkern der Erde, die vierte Stelle einnehmen wird.

Die japanische Öffentlichkeit wird vor die bange Frage gestellt, ob und wie die weiteren vielen Millionen der zunehmenden japanischen Bevölkerung in dem verhältnismäßig engen Raum untergebracht werden können. Wenn man bedenkt, daß Italien mit seinen 160 Millionen Menschen sich über ein Sechstel der Erdoberfläche erstreckt und daß der Staat Kalifornien allein fast doppelt so groß ist, wie das japanische Inselreich, so kann man die große Sorge verstehen, mit der das heutige Japan in die Zukunft schaut. Die japanischen Städte sind überfüllt, und das japanische Volk wird durch die eherne Macht der Naturkräfte zur weiteren geographischen Ausdehnung gewungen.

Unter den japanischen Großstädten nimmt Osaka mit seinen 2 453 573 Einwohnern die erste Stelle ein. Die Hauptstadt Tokio zählt nur 2 070 918 Einwohner. Diese beiden Städte wachsen in einem unerhörte schnellen Tempo. Heute schon umfaßt Tokio fast das gleiche Areal wie London. 55 Prozent der japanischen Bevölkerung wohnen in den Städten. Somit weist die Entwicklung dieselbe Tendenz auf, wie sie in den Industriestaaten Europas und in Amerika beobachtet wird. Parallel mit dem Wachstum der Städte verläuft der Prozeß der Verarmung der japanischen Bauern. Die japanische Landbevölkerung, die etwa 27 Millionen Menschen zählt, ist von den Auswirkungen der Weltmarktkrise schwer betroffen.

Angesichts dieser Tatsachen könnte man wohl annehmen, daß die Auswanderung der geeignete Weg zur Linderung der Nöte der Überbevölkerung sein sollte. In Wirklichkeit ist es aber nicht der Fall. Die japanische Emigration ist zahlenmäßig sehr unbedeutend. Im Laufe des letzten Jahrzehnts wanderten aus Japan durchschnittlich nur etwa 14 000 Menschen im Jahre aus. Im Verhältnis zu den millionenfachen Zahlen des Bevölkerungszuwachses sind die Emigrationsziffern verschwindend klein.

Trotz der großen Hoffnungen gelang es den Japanern nicht, die Mandchurei zu kolonialisieren. Nach Brasilien wanderten seit Beginn des Jahrhunderts insgesamt nur noch 65 000 Japaner aus. Der malaiische Tripel wird von einem Strom chinesischer Auswanderer überschwemmt, während japanische Emigranten dort sehr selten gesehen werden. Aus diesen Beobachtungen wird vielfach die Schlussfolgerung gezogen, daß das japanische Volk keine großen kolonialistischen Fähigkeiten besitzt. Höchstwahrscheinlich liegt aber der Grund darin, daß die

japanische Bevölkerung bis jetzt ihr Auskommen auch in der Heimat finden konnte. Die Situation muß in den nächsten Jahren zwangsläufig eine radikale Änderung erfahren. Es ist nicht anzunehmen, daß Japan 80, geschweige denn 100 Millionen Menschen ernähren könnte. Die Frage der Überbevölkerung wird deswegen für die nächste japanische Generation zu einer Lebensfrage werden.

Zur Ergänzung muß noch erwähnt werden, daß Japan sich in Fragen der Bevölkerungspolitik streng im Rahmen der althergebrachten Traditionen hält. Jede Aktion zugunsten der Geburtenregelung ist in Japan auf das strengste untersagt.

## Wer hört Radio?

### Eine internationale Statistik

als Barometer für die in den verschiedenen Ländern verschieden entwickelten geistigen Ansprüche.

Eine für den 1. Juni d. J. angefertigte Statistik der Radioabonnenten der ganzen Welt zeigt die Vereinigten Staaten mit 13 478 000 an der Spitze. Es folgen Deutschland (3 731 681), England (3 695 182), Sowjetrußland (2 764 000), Japan (730 000) usw. Polen nimmt mit 300 000 in dieser Zusammenstellung erst die 16. Stelle ein. Eine genaue Übersicht finden wir im „Tydzień Radiowy“. Sie sieht folgendermaßen aus (in Klammern die Einwohnerzahl des Landes):

Albanien (1 003 960) 223, Argentinien (10 460 000) 530 000, Australien (6 336 000) 328 165, Belgien (7 500 000) 85 000, Bulgarien (5 800 000) 3824, Ceylon 1114, Danzig 18 000, Dänemark (3513 000) 499 129, Deutschland (62 410 629) 3 731 681, England (44 024 091) 3 695 182, Estland (1 107 000) 13 440, Finnland (3 665 000) 105 555, Frankreich (40 000 000) 500 000, Griechenland (6 204 684) 1626, Holland (6 841 000) 427 230, Engl.-Indien 6000, Holl.-Indien (51 000 000) 2464, Indochina 367, Irland (2 943 000) 26 000, Island (108 000) 2000, Italien (41 874 000) 176 356, Japan (80 000 000) 730 000, Kanada (9 400 000) 505 758, Litauen (2 861 684) 11 588, Lettland (1 909 045) 38 740, Madagaskar 30, Marokko 7000, Mexiko (14 500 000) 50 225, Nicaragua (720 000) 36, Norwegen (2 810 592) 95 276, Neuseeland (1 444 000) 44 084, Neufundland (266 000) 3000, Österreich (6 686 545) 443 655, Peru 390, Polen (30 408 247) 300 000, Rumänien (17 904 268) 51 199, Siam 6500, Sowjetrußland (150 000 000) 2 764 000, Südafrika (7 350 000) 26 025, Süßlawien (12 984 923) 46 465, Schweiz (8 880 000) 113 445, Schweden (6 105 190) 518 026, Tschechoslowakei (14 397 975) 366 765, Türkei (18 266 075) 1700, Ungarn (8 601 787) 319 756, Vereinigte Staaten von Nordamerika (120 000 000) 13 478 000.

## Rundfunk-Programm.

Sonnabend, den 15. August.

Königswinterhausen.

06.00 ca.: Frühstückskonzert. 12.00: Wetter. Aufschl.: Schallplatten. 14.00: Von Berlin: Schallplatten-Konzert. 15.00: Ballstunde für Jungen. 16.00: Von Hamburg: Konzert. 17.00: Märtyrer der Menschheit. 18.00: Französische Für Fortgeschritten. 18.30: Die Reparationspolitik des Frézin, vom Stein. 18.45: Wetter. 19.00: Das Leben der Naturvölker. 19.30: Stille Stunde. Kreislauf des Lebens. 20.00—22.45: Von Mühlacker: Konzert. 22.45 bis 00.30: Von Berlin: Tanzmusik.

Breslau - Gleiwitz.

06.45: Frühstückskonzert. 11.35, 13.10, 13.50: Schallplatten. 16.00: Das Buch des Tages. 18.15: Unterhaltungsmusik. 18.00: Das wird Sie interessieren! 18.20: Wetter. Aufschl.: Walzer und Volks-Schallplatten. 20.00: Von Berlin: Von der Poste zur Revue. 22.30—00.30: Von Berlin: Tanzmusik.

Königsberg - Danzig.

07.00 ca.: Frühstückskonzert auf Schallplatten. 10.15: Schallplattstunde. Balladen von Schubert. 11.30—14.30: Königsberg: Schallplatten. 11.30 u. 13.30: Danzig: Schallplatten. 16.00: Literarische Jugendstunde. 16.30: Unterhaltungsmusik. 19.10: Wetterdienst. 19.15: Gar lustig ist die Jägerrei. Verse, Lieder und Geschichten. 20.35: Von München: Bunter Abend. 22.30—00.30: Von Berlin: Tanzmusik.

## Radiobesitzer

finden das wöchentliche Rundfunkprogramm in den Zeitungen „Der Empfang“ (Nr. 70 Gr.), „Europastunde“, „Funkpost“ u. a. Zu haben bei O. Werner, Buch. Undosca, Dworcowa 8. (845

## Rückblick auf den Ring in Zoppot.

(Von unserem Danziger Mitarbeiter).

Danzig, 11. August 1931.

Nun sind die Wagner-Festspiele beendet. Still ist es wieder auf der Waldwiese bei Zoppot geworden, die in den letzten Wochen das Ziel von Zehntausenden gewesen ist, die durch die weihevollen Spiele im „heiligen Wald“ angezogen wurden. Besser, als man es nach dem Einbrechen der Finanzkrise im Reich mit ihren Auswirkungen auf Danzig, der Verwirrung durch die Errichtung der neuen 100-Mark-Grenze und bei dem teilweise verhängnisvollen Wetter erwartet hätte, ist der Besuch gewesen und im Ganzen nicht hinter dem des Vorjahres zurückgeblieben. Hatte die Wetterungunst, die teilweise über dem ersten Zyklus schwerte, schwere finanzielle Sorgen auskommen lassen, beim zweiten Zyklus wurde sie gebannt. Von Vorstellung zu Vorstellung stieg der Besuch, so daß er bei der letzten Vorstellung fast doppelt so stark war wie bei der ersten. Bewundernswert wie die künstlerischen Leistungen es waren, war auch die hingebende Geduld der Besucher, wie man sie nur findet bei ganz großen Ereignissen. Auch das ist ein Erlebnis in unserer von den materiellen Nöten und Sorgen erschöpften Zeit — eine opferwillige Kunstbegeisterung der Besucher wie sie im Zoppoter Walde gefunden wird. Dieser Hingabe ist sich aber auch die Künstlerschaft bewußt und lohnt sie in gleicher Weise.

Zuvor noch eine kurze Besprechung der Götterdämmerung. Ihr Bühnenbild brachte sie in seiner Belebtheit durch die Massen der Hunderte der Männer und Frauen und Sorgen erschöpften Zeit — eine opferwillige Kunstbegeisterung der Besucher wie sie im Eidszene vollzieht! Unvergessen

lich aber wird jedem die Szene bleiben, da der tote Siegfried im Fackelschein den nächtlichen Wald hinuntergetragen wird. Keine Bühne der Welt kann Hermann Merz dieses Bild, wert des Pinsels eines ersten Malers, gleich wirkungsvoll gestalten. Ein Schauer überlief die Tausende, als Brünnhilde auf Grane dem Ross in die wabernde Höhe des Scheiterhaufens sprang! (Natürlich tat diesen Harrasprung nicht die jeweilige Darstellerin der Brünnhilde, sondern ein verkleideter lüderlicher Reiter, der aber die Illusion, als sei es Brünnhilde, vollständig aufrechterhalten konnte). Voll geheimen Grauens die Szene zu Beginn des zweiten Aufzugs: Der „Albdruck Hagens“, wie Alberich zwischen einen Zwillingbaum geklemmt, im fahlen Dämmerlicht mahnt: „Hagen, mein Sohn sei treu.“ Weniger gelungen war die Nornenszene im Vorpiel, weil die Stärke des Sonnenlichts, gegen die alle Beleuchtungsversuche, die ganze Szene in ein ungemässes Grau zu tauchen, vergeblich blieben, weil die Nornen zu hell herausgestellt wurden. Eine Verlegung in den Hintergrund der Bühne wäre als Ausweg für künftige Vorstellungen zu erwägen, damit auch das Spiel mit dem Seil etwas im Dunkeln bleibt. Auch die Tarnhelmszene Siegfrieds war nicht ganz glücklich gelöst. Aber das sind nur Kleinigkeiten, die gegenüber dem überwältigenden Gesamteinindruck nicht sehr ins Gewicht fallen. Wer die „Götterdämmerung“ einmal auf geschlossener Bühne gesehen hat, wird mit uns darin übereinstimmen, daß sie erst auf der Waldbühne in ihrer ganzen Schönheit sich entfaltet.

Unvergesslich wird den Besuchern der zweiten Aufführung der „Götterdämmerung“ das Mitspielen der Natur bleiben, im zweiten Aufzug durch ein aufziehendes Gewitter, das, noch ohne Regen zunächst, gerade in der Szene, da der Treubruch gegen Siegfried gescheitert wird, zu voller Entfaltung mit Donner und Blitz kam. Leider folgte dann ein so ausgiebiger Regenguss, daß der dritte Aufzug dann auf den nächsten Abend verschoben werden mußte.

In der „Götterdämmerung“ trat auch der dritte Zoppoter Siegfried: Fritz Soot auf, der allen Waldbönen-

besuchern von früheren Aufführungen her bekannt ist. Er hat nicht die Kraft der Stimme wie Pfitzner und nicht das herrliche unverbrauchte Material wie Hartmann — trotzdem bietet er eine abgerundete künstlerische Leistung, deren Höhepunkt zweifellos die Erzählung von Brünnhildes Gewinnung im 3. Aufzug ist. Göta Jungberg als Brünnhilde war nicht das wilde „Felsenweib“, das Wagner vorstellte, aber in ihrer Schlankheit und Herbstheit doch eine Brünnhilde von eigenem Reiz. Ihre Darstellung ist bis auf die kleinste Bewegung durchdacht, darin liegt eine starke künstlerische Arbeit, noch mehr aber die Schwäche der Darstellung, der das Natürliche, Mitreißende fehlt. Auch gesanglich — das ist ja schon ausgeführt — erfüllt sie nicht alle Erwartungen. Maria Hufsa als Guntrune war matt. In seiner ganzen Schönheit und Größe trat das prächtige volle Organ von Margarete Arnold-Ober in der Waltrautenverkörperung in die Erscheinung. Braun als Hagen, Roth als Gunther und Adolf Schöpflin bestätigten auch in der „Götterdämmerung“ die guten Eindrücke ihrer hervorragenden Leistungen.

Rückblickend muß gesagt werden, daß die Stabsleitung Schillings im zweiten Ring-Zyklus neue Klangwunder und Ausdeutungen brachte. Schillings nimmt die Tempi teilweise bewegter als Pfitzner, stimmt Orchester und menschliche Stimmen mehr auseinander ab und hält die große Linie. Bei aller Anerkennung der aufopferungsvollen Kleinarbeit Pfitzners in den Proben und mancher seinen Ausdeutungen besonders der lyrischen Stellen — als der geeigneteren Dirigent erschien hier Schillings. Dabei muß natürlich berücksichtigt werden, wie hier schon ausgeführt wurde, daß Pfitzner erstmalig in Zoppot dirigiert, während Schillings schon seit Jahren dort am Dirigentenpult sitzt.

Künstlerische Leiter und Solisten wurden in der letzten Vorstellung mit Beifall, Blumen und Geschenken überschüttet und in ehrlicher Begeisterung gefeiert.

# Die blutige Geschichte einer Dynastie.

Zum Regierungsjubiläum  
König Alexanders von Südslawien.

Vor zehn Jahren starb König Peter.

Vor zehn Jahren starb König Peter von Serbien. Ein Mann, der schon vorher von der politischen Bühne abgetreten war, auf der er eine größere und lautere Rolle gespielt hatte, als seiner Persönlichkeit und dem Gewicht seines Landes entsprach, schied damit aus dem Leben. Südslawien feiert am Sonntag den Beinhärtstag der Thronbesteigung König Alexanders, der schon von 1914 ab die Regierungsgeschäfte seines Vaters als Regent geleitet hatte. Das Land, durch das vor wenigen Tagen noch die Detonationen der Bomben hallten, wird an diesem Feiertage den Donner der Salutschüsse von den Festungen und zahlreichen Garnisonen hören. Wer die Spannung im Lande Alexanders kennt, ist nicht ohne Sorge, daß sich zwischen den Kanonendonner wiederum der Schall der Bombelexplosionen mischen wird. Man weiß überhaupt noch nicht, wie sich das Volk, vor allem die Bevölkerung der "befreiten Gebiete", an dem Jubiläum beteiligen wird. Die Belgrader Regierung hat jedenfalls alle ihre Kommissare in den Städten und Gemeinden, überhaupt alle Behörden, angewiesen, daß wenigstens das Fest durch die amtlichen Stellen würdig gefeiert wird.

Nun erinnert dieser Tag, an dem König Peter vor zehn Jahren verschied, an die bewegte Geschichte dieses Mannes und seines Hauses und an die Zeit seiner dunklen Wirklichkeit zwischen 1903 und 1914, in der unter seiner Herrschaft die verhängnisvollen Pläne geschmiedet wurden, die zu dem Weltkriege führten, dessen alleinige Schuld wider Recht und Moral man uns Deutschen ausbürdete.

## Der "Schwarze Georg".

Ursprung und Geschichte der Karageorgewitsch, des Hauses, dem Peter und Alexander angehören, sind reichlich dunkel. Nur zwei Ahnen Peters sind ihrem Namen nach bekannt. Von seinem Großvater, der um 1800 herum lebte, weiß man nur, daß er ein Zigeuner aus Podgorica in Serbien war, wo er das Schmiedehandwerk ausübte; sein Name ist unbekannt.

Der Sohn dieses Schmieds, der Kara Georg, der "Schwarze Georg", trat der Bande eines türkischen Plünderegats bei und verlebte seine Jugend als Räuber in den Balkangebirgen. Als im Anfang des 19. Jahrhunderts sich aus den Kämpfen der widerständigen Janitscharen gegen den Sultan in Konstantinopel durch die Unterstützung Russlands die serbischen Freiheitskriege entwickelten, machten die Serben den harren, herrischen und verwegenen jungen Mann, der sich im Kampf und in der Bandenführung bewährt hatte, zum Führer einer ihrer aufständischen Formationen gegen die türkische Armee. Kara Georg führte eine Zeitlang nicht ohne Erfolg den Kleinkrieg gegen die moslemischen Gewaltheber, mußte aber schließlich doch der Übermacht weichen und floh. Als die Zucht in der geschlagenen Bande sich zu lockern drohte, ging er mit den rücksichtslosen Mitteln vor. Selbst seine Familie kündigte ihm schließlich den Gehorsam. Kara Georg erschoss seinen unbotmäßigen Vater, stach seinen Bruder mit dem Messer nieder und stülpte seiner Mutter einen Bienenstock über den Kopf. Er rührte sich, in seinem Leben von allen Serben die meisten türkischen und nichttürkischen Köpfe abgeschnitten zu haben.

Aber schließlich fiel auch er der Mörderhand zum Opfer. Miloš Obrenowitsch, ein gerissener Bauer, Kara Georgs Nebenbuhler in der Führung der aufständischen Serben, ließ ihn ermorden und lieferte seinen Kopf dem Sultan aus, der ihn zum Dank dafür als Fürst von Serbien anerkannte. So lebte und starb der Begründer der Dynastie Karageorgewitsch.

## Obrenowitsch und Karageorgewitsch.

Der Streit zwischen den Obrenowitsch und Karageorgewitsch, der durch eine ganze Reihe von Morden gekennzeichnet ist, hatte so seinen Anfang genommen. Alexander Karageorgewitsch vertrieb im Jahre 1842 die Obrenowitsch vom serbischen Fürstenthrone, mußte aber selbst nach sechzehn Jahren wieder den Obrenowitsch Platz machen. Alexander Karageorgewitsch rächte sich fürchterlich. Michael Obrenowitsch, wohl der begabteste Fürst, der auf dem Belgrader Throne saß, wurde in seinem Park überfallen und mit 37 Dolchstichen erstochen. Aber trotzdem gelang es Alexander Karageorgewitsch nicht, die Herrschaft ein zweites Mal zu gewinnen.

Erst seinem Sohne Peter war es vorbehalten, die serbische Dynastiefrage zu lösen. Er schritt über die Leiche des letzten Obrenowitsch hinweg und entschied so durch die Ausrottung der gegnerischen Familie den Streit in seinem Sinne.

## Der Königs mord an Alexander und Draga.

Russlands Pläne gingen bis zum Ende des vorletzten Jahrhunderts dahin, ein Großbulgarien und in ihm sich ein Vasallenland zu schaffen, das ihm als Korridor zum Bosporus und zu den Dardanellen dienen sollte. Als es aber einsah, daß die Habsburger in Sofia keine Neigung zur Rolle eines Dieners der Romanows zeigten, wandte Petersburg seine Gunst den Serben zu. Serbien wurde Russlands bester Sekundant in der Balkanpolitik, und damit begann das Land eine wesentlich bedeutendere Geltung in der Weltpolitik zu gewinnen. In Belgrad regierte Alexander Obrenowitsch, ein schwacher, kindlicher, charakter- und hemmungsloser König, der sich durch seine skandalösen Familiengeschichten vor aller Welt stark kompromittiert hatte. Österreichs Politik verstand es, Einfluß auf diesen Mann zu gewinnen. Russland erinnerte sich des Prinzen Peter Karageorgewitsch, der in Genf lebte, und bediente sich seiner, um der Politik Wiens auf dem Balkan zu begegnen. Die Verschwörung begann, Kuriere wechselten hin und her zwischen Petersburg, Belgrad und Genf. Peter erklärte, er werde nie den Thron Serbiens besteigen, solange ein Obrenowitsch noch lebe. Der letzte Obrenowitsch, König Alexander, fiel unter den Dolchen der Verschwörer in einer blutigen Mainacht 1903. Dem Kommandierenden der Wache Schinkovitsch, dem leibigen Ministerpräsidenten Jugoslawiens, gebührt der traurige Ruhm, den Königs mordern die Türen des Schlosses geöffnet und sich in hervorragender Weise an dem gräßlichen Mord an König Alexander und Königin

Draga, deren geschändete Leichen man entkleidet auf das Pflaster warf, beteiligt zu haben. Der Weg für Peter war frei.

## Die "Schwarze Hand".

Und diese Königs mörder behielten und hielten noch die Oberhand in der serbischen Politik. Ihre terroristische Aktivität verlegten sie von dem Inlande in das Ausland. Zunächst wurde der Aufstand gegen die Türkei vorbereitet. Generalstabsoffiziere gingen als Komitatschis nach Mazedonien, Gemekel wurden provoziert, und aus alledem entstanden die Balkankriege. Aus ihrer Mitte bildet sich die nationalrevolutionäre Organisation "Ujedinjenje ili sturt", "Einheit oder Tod", die man gemeinhin die "Schwarze Hand" nannte, und deren Ziel die Vereinigung der südslawischen Völker unter der Hegemonie Serbiens war und ist. Der Oberst Dragutin Dimitrijević, genannt Apis, der damalige Chef des Nachrichtendienstes des serbischen Generalstabes, der die führende Rolle bei der Durchführung des Königs mordes 1903 spielte, trat an die Spitze dieser Organisation. In der Türkei, in Bulgarien, in Montenegro und in Österreich-Ungarn wurden Zweigorganisationen gegründet. Der hervorragende Ratgeber des Stabes dieser Organisationen war der russische Militärattaché am Belgrader Hof, der Oberst Artamanow. Eine Zeitung "Piemont" (Serbien sollte das Piemont Südslawiens werden) wurde 1911 gegründet, um die Pläne der "Schwarzen Hand" zu propagieren. Der Thronfolger Alexander, der heutige König, gab für dieses Blatt 26 000 Dinar. Der Terror sollte den Weg zu den Zielen ebnen: es wurden Banden organisiert, junge Leute wurden von öltiven Offizieren im Bombenwerfen ausgebildet und bald erstreckte sich über das ganze Land und seine Nachbargebiete das Netz der großserbischen Organisationen.

Der Fürst und spätere König Nikola von Montenegro sollte 1909 beseitigt werden. Der Plan wurde aber verraten, und die montenegrinische Polizei verhaftete die im Königs mord geübten Verschwörer. Die Untersuchung erwies, daß sie aus Serbien kamen, daß sie aus dem

staatlichen Arsenal von Karageorgewitsch ihre Bomben bezogen hatten und daß kein anderer als der serbische Thronfolger, der Leibliche Enkel Nikita, dieses Attentat auf seinen Großvater organisiert hatte. Inzwischen wählten die Serben in Bosnien und der Herzegowina gegen Österreich-Ungarn. Als letztes und bedeutendstes Mittel stand hinter allen Unternehmungen die russische Hilfe. 1908, bei der Annexion Bosniens und der Herzegowina, war Russland noch nicht zum Kriege bereit. 1914 aber versichert Oberst Artamanow den Oberst Dimitrijević, daß unter allen Umständen Russland zur Hilfeleistung an Serbien bereit und fähig sei. Am 29. Juni 1914 fielen die Schüsse von Sarajevo.

## Das Ziel erreicht, aber . . .

1908 wurde Peter der Herrscher des vereinigten Königreiches der Serben, Kroaten und Slowenen. Die Organisation "Einheit oder Tod" hatte ihr Ziel erreicht. Ihr Führer aber, der Oberst Dimitrijević, sah nicht mehr die Erfüllung seiner Lebensarbeit. 1917 wurde ihm, dessen Macht so groß geworden war, daß die Karageorgewitsch fürchten mußten, sein Haus werde einmal die Rolle der Obrenowitsch übernehmen, in Saloniki der Prozeß gemacht, und Alexander, der damals als Regent seinen Vater vertrat, und die radikale serbische Partei erwirkten das Todesurteil. Der Mann, der die Karageorgewitsch durch den Königs mord zum Throne brachte, wurde von ihnen als Hochverräter an die Wand gestellt.

Der Fluch des Mordes, der über diesem Hause liegt, hat sich noch nicht gewandt. Das Ziel der "Schwarzen Hand" ist zwar erreicht, aber das vollendete Werk droht an den entsetzlichen Regierungsmaßnahmen der terroristischen Schöpfer zu zerbrechen. Wenn ein Volk wie die Kroaten, das nicht in der serbisch-türkischen, sondern in der mittel- und westeuropäischen Atmosphäre aufgewachsen ist, heute keinen anderen Schutz vor den Belgrader Zwingerherren weiß, als sich ihrer Methode des Bombenwaffens zu bedienen, dann darf man wohl, ohne sich ein übermenschliches Urteil anzumaßen, sagen, daß der Fluch des Königs mordes noch nicht gewichen ist. Unter diesem Zeichen feiert König Alexander am kommenden Sonntag sein Regierungsjubiläum.

Gerhard van Aerden.

## Der Papst und Mussolini.

Wie der "Frankfurter Tag." von ihrem römischen Korrespondenten berichtet wird, stammen die Meldungen einiger Blätter über einen angeblich bevorstehenden Besuch Mussolinis im Vatikan alle aus der nämlichen Quelle und sind eine noch sehr ferne Zukunftsmusik. Richtig ist nur, daß die Polemik zwischen Vatikan und Fasizismus zum Scheitern gekommen ist. Versuche zum Ausgleich der Differenzen sind schon mehrfach gemacht worden. Einige von ihnen sind schon zum Scheitern gekommen, andere werden fortgesetzt. Von italienischer Seite führen der Justizminister Nuccio und der Senatspräsident Federzoni die Verhandlungen. Letzterer wäre auch zum Nachfolger des jetzigen italienischen Botschafters beim Heiligen Stuhl de Vecchi ausersehen und wäre eventuell auch bei der Kurie persona grata. Aber es handelt sich nicht nur um einen absolut notwendigen beiderseitigen Botschafterwechsel, vielmehr besteht der tatsächliche Gegensatz noch in voller Schärfe. Der Papst fordert nach wie vor die bedingungslose Wiedereröffnung der katholischen Jugendvereine, die Italienische Regierung wird dies aber nicht zugestehen. Ob allmählich ein Ausgleich zwischen den entgegengesetzten Standpunkten möglich ist, das kann nur die Zeit, und vielleicht nicht einmal eine sehr nahe Zeit, lehren.

## Mädchenreziehung in Italien.

Die schwere Spannung, die zwischen dem Papst und Mussolini herrscht, hat bekanntlich ihren Ausgangspunkt von der Erziehungsfrage genommen. Es ist der Kampf um die Vormacht und den größten Einfluß in der Jugendreziehung. Gewöhnlich hört man im Auslande nur von den faschistischen Organisationen, die die Knaben und jungen Leute erfassen. Weniger bekannt ist, daß der Fasizismus auch Mädchenorganisationen ins Leben gerufen hat. Neben dem Generalsekretär der faschistischen Partei steht der Generalsekretär der "Fasci Femminili". Ihr unterstehen 4000 Zweigverbände, in denen 100 000 Frauen aus allen sozialen Schichten eingetragen sind. Von diesen Frauenvorbinden aus wird die faschistische Mädchenreziehung in die Hand genommen. Die faschistischen Mädchen gehörten bis zum 14. Jahre der Organisation "Die kleine Italienerin" an und bis zum 18. Jahr dem Verband "Die jungen Italienerinnen". Dazu kommt seit etwa einem Jahr die Gruppe der "Jungen Faschin", die die jungen Italienerinnen vom 18. bis 22. Jahre umfaßt. Die Grundsätze für die Erziehung der weiblichen Jugend sind folgendermaßen festgelegt:

1. Sie soll ihre Pflichten als Tochter, Schwester, Schülerin und Freundin mit Güte und Heiterkeit erfüllen, auch wenn es ihr bisweilen schwer fällt.
2. Sie soll dem Vaterland dienen, das ihre größere Mutter ist, die Mutter aller guten Italiener.
3. Sie soll den Duce lieben, der das Vaterland stärker und größer gemacht hat.
4. Sie soll freudig den Befehlen gehorchen.
5. Sie soll den Mut haben, sich denen zu widersetzen, die zum Bösen verführen und die Rechtschaffenheit verspotten.
6. Sie soll ihren Körper dazu erziehen, daß er physische Anstrengungen überwindet, und ihre Seele soll den Schmerz nicht fürchten.
7. Sie soll die dumme Eitelkeit fliehen, aber das Schöne lieben.
8. Sie soll die Arbeit lieben, die Leben und Harmonie ist.
9. (Ein neuerer Zusatz.) Sie soll im Glauben und in der Religion leben, welche die Grundsätze der Tugend nähren.

Das sind gewiß edle Grundsätze, die nicht nur von den faschistischen Mädchen in Italien befolgt werden sollten. Ausgenommen natürlich Punkt 3. Der Liebste braucht nicht gerade — der Duce zu sein!

## Bahnattentat vor der Auflösung.

### Das Auto der Täter ermittelt.

Wie der "Vossischen Tag." aus Kloster Zinna gemeldet wird, wurden von Berlin Kriminalrat Gennat und Kriminalkommissar Dr. Bernstorff aufgefordert, sich schnellstens nach der Reichshauptstadt zurückzugeben. Die Spuren, die in Berlin verfolgt werden, erscheinen der Leitung der Berliner Kriminalpolizei von außerordentlicher Bedeutung, so daß die beiden Beamten zurückgerufen wurden. Kriminalkommissar Dr. Wächter jedoch steht in Kloster Zinna vor derart schwierigen und folgenschweren Feststellungen, daß er seine beiden Kollegen nur ungern hat ziehen lassen.

Es hat sich nämlich in den letzten 24 Stunden herausgestellt, daß die Landschaft um den Flecken Kloster Zinna, daß die Gegenden Jüterbog und Luckenwalde für die Aufklärung des Verbrechens auffällig reicher gewesen sind und noch sein werden, als von vornherein angenommen wurde. Zunächst hat man eine Feststellung gemacht, die für die weitere Verfolgung der Attentäter von vielleicht ausschlaggebender Bedeutung ist. Man hat den Kraftwagen erkannt, dessen sie sich zur Begehung der Tat bedient haben.

Es ist ein grünlich-gelber Wagen, der am Abend des Attentats in der Gegend gesehen worden ist. In ihm saßen, so sagen die Zeugen, zwei Personen, und auf einen von diesen beiden Männern trifft haargenau die Personalbeschreibung zu, die man von dem Mann erhalten hat, der in Berlin in der Friedrichstraße das Material für den Anschlag gekauft hat. Es ist festgestellt worden, daß dieses Auto bis unmittelbar an die Stelle des Attentats herangefahren ist; die Installationsarbeiten für die Bombe an den Schienen haben im Lichte seiner Scheinwerfer stattgefunden.

Aber nicht nur das ist festgestellt worden, sondern es hat sich auch die Tatsache ergeben, daß die Attentäter mit diesem Auto schon tagelang vor dem Anschlag in der Gegend herumgefahren sind, um sich eine für das Attentat geeignete Stelle auszusuchen. Schon melden sich Zeugen, die wahrgenommen haben, daß die Attentäter mit diesem und jenem gesprochen haben. Schon melden sich Personen, die selbst mit den Attentätern sich unterhalten haben.

### Der irische Offizier festgestellt.

Dem Berliner Kriminalkommissar Vissigiet ist es gelungen, einen ehemaligen irischen Offizier in Berlin zu ermitteln, der bis vor etwa einem Vierteljahr tatsächlich "hinter Potsdam", nämlich in Caputh, gewohnt hat. Wie erinnerlich, hat der Unbekannte, der Ende voriger Woche in einem Berliner Installationsgeschäft die Materialien für den Anschlag an den Baseler FD-Bug gekauft hatte, dem Ladeninhaber erzählt, er sei ein ehemaliger irischer Offizier und wohne hinter Potsdam in einem Hause mit drei Ziimmern. Es hat sich nun die überraschende Tatsache ergeben, daß der ermittelte Ire, ein gewisser Carnell, in der Tat bis zum 15. März in Caputh in einem Gartenhäuschen gewohnt hat, das drei Zimmer hat.

Carnells Tätigkeit bestand einige Zeit darin, daß er bei der Firma Telefunken in Berlin einen Posten als englischer Korrespondent verjährt, doch schied er aus dieser Stellung aus unbekannten Gründen etwa vor einem Jahr aus. Er sprach ein sehr gutes, fast akzentfreies Deutsch, während der Mann, der in dem Installationsgeschäft in Berlin gekauft hat, gebrochen deutsch sprach. Auch die Personalbeschreibung der Geschäftsinhaber trifft auf Carnell nicht zu, so daß er auf keinen Fall derjenige gewesen ist, der das Material am Freitag und Samstag eingekauft hat. Ob er sonst irgend etwas mit dem Anschlag zu tun hat, muß noch festgestellt werden. Auf jeden Fall muß aber aus den Angaben des unbekannten Mannes geschlossen werden, daß er mit den persönlichen Verhältnissen Carnells sehr gut vertraut war, daß also der oder die Täter irgendwie in dem Bekanntenkreis des Irren zu suchen sind, und daß man ihn, den vielleicht völlig Unbeteiligten, durch die Erzählungen in dem Installationsgeschäft nur vorgehoben hat, um die Polizei auf die falsche Spur zu lenken.

# Wirtschaftliche Rundschau.

## Kaffee-Monopol in Polen?

In der letzten Zeit mehrten sich die Gerüchte, wonach die polnische Regierung sich mit der Absicht trügt, neben den bereits bestehenden Monopolen noch ein Kaffee-Monopol zu errichten. Das Warschauer Blatt „A. B. C.“, das bereits Informationen von maßgebender Seite erhalten haben will, bringt darüber nähere Einzelheiten.

Der Dozent an der Lemberger Universität und Direktor des wissenschaftlichen Emigrations- und Kolonial-Instituts in Warschau Dr. Gustav Zalecki — so berichtet das Blatt — soll auf Anordnung des Ministerpräsidenten Prystor ein umfangreiches Projekt ausarbeiten, welches die Einführung eines Kaffeeimport-Monopols in Polen ermöglichen soll. Das volkswirtschaftliche Komitee beim Ministerrat soll, so berichtet das Blatt weiter, diesem Projekt durchaus wohlwollend gegenüberstehen. Was die Einzelheiten der im Projekt vorgesehenen Formen des neuen Monopols anbelangt, so soll dieses Monopol nach Art einer privaten Handelsgesellschaft gegründet werden, an welcher der Staat mit wenigstens 55 Prozent teilnehmen soll. Von den Neineinnahmen soll ein Maximalzuschlag von 15 Prozent unter den Mitgliedern als Dividende verteilt werden, der Rest der Einnahmen wird an die Staatskasse abgeführt. Das Grundkapital der Gesellschaft wird mit 4 Millionen Złoty veranschlagt, wobei 55 Prozent Anteilsscheine vom Staat übernommen werden. Das Kaffeeimport-Monopol soll keine Einteilung in Großhandel und Einzelhandel erfahren, trotzdem wird die Monopolleitung die Verkaufspreise des Kaffees im Großhandel und Einzelhandel so normieren, daß den Großabnehmern ein gewisser Prozentsatz für den Weiterverkauf gesichert wird.

Die Richtigkeit dieser vom „A. B. C.“ verbreiteten Nachricht über ein bevorstehendes Kaffee-Monopol läßt sich zurzeit noch nicht nachprüfen, da von amtlicher Seite jede diesbezüglichen Äußerungen fehlen.

Hierzu erfahren wir aus Warschau noch folgendes:

Unter den aus dem Ausland eingeführten Rohmaterialien steht Kaffee mit an der Spitze. Der Kaffeeverbrauch beläuft sich in Polen jährlich auf etwa 7 877 900 kg., die Importkosten betragen etwa 26 417 000 Złoty, die ans Ausland gezahlt werden. Man zahlt gegenwärtig also etwa 3,35 Złoty für 1 kg. Dieser Preis ist den Ausführungen des Projektes zufolge zu hoch, da normalerweise ein kg. Kaffee Santos (Mittelsorte) 1,60 Złoty kostet. Nur 1,40 Złoty kosten dürfte, der Durchschnittspreis für bessere Sorten ohne Zoll ebenfalls nur 1,80 Złoty betragen dürfte. Wie in dem Projekt weiter behauptet wird, zahlt Polen den Unterschied zwischen 1,40 bzw. 1,80 Złoty einerseits und 3,35 Złoty andererseits nur infolge der deutschen und holländischen Vermittlung beim Kaffeeimport und gibt auf diese Weise 12 110 745 Złoty bzw. 15 261 905 Złoty zuviel aus. In dieser Summe sind auch die Transportkosten mit etwa 1 Million Złoty enthalten. Im Jahre 1929 war der Unterschied ein noch größerer, da man damals für 1 kg. Kaffee an das Ausland 4,50 Złoty zahlt. Beim Betrieb in Polen selbst erfährt der Kaffee weiterhin eine starke Wertsteigerung und erreicht für 1 kg. mittlerer Ware in rohem Zustande 8–10 Złoty im Kleinhandel. In dem Projekt wird diese Tatsache auf die Mängelnde der Kalkulation im Groß- und Kleinhandel zurückgeführt. Der polnische Konsum zahlt für 1 kg. Kaffee nicht 3 Złoty, die sich aus einer ordentlichen Kalkulation ergeben, sondern 8–10 Złoty. Der Unterschied beläuft sich also auf 30 390 000 Złoty bis 55 146 000 Złoty jährlich. Der Ansicht Dr. Zaleckis zufolge müßte bei der gegenwärtigen schweren Zeit durch eine entsprechende Organisierung des Kaffeeimportes und des inneren Umsatzes für den Staat beim Kaffeekonsum ein entsprechender Vorteil gezogen werden.

Eine Organisation des Kaffeeimportes würde der polnischen Wirtschaft dem Projekt zufolge die nachfolgenden Vorteile bieten: a) die Möglichkeit einer Ausnutzung der Konjunktur in der Kaffeeproduktion, b) die Möglichkeit eines Dirigierens der Kaffetransporte auf polnische oder von Polen konzessionierte Schiffslinien, c) die Möglichkeit, sich von der kostspieligen deutschen oder deutsch-holländischen Vermittlung und der damit zusammenhängenden Kontrolle dieses Zweiges des polnischen Konsums zu befreien, d) die Möglichkeit der Verlegung einer Sortierung nach Polen, wie es beispielsweise auch in Deutschland, Frankreich, England, Belgien und Italien der Fall ist und wodurch dem Lande etwa 800 000 Złoty exportiert würden, und e) die Möglichkeit einer Kontrolle auf dem inneren Markt hinsichtlich der Qualität wie des Preises. Das Projekt führt an, daß alle diese Vorteile noch sogar bei niedrigeren Detailspreisen erreicht werden können.

Da die Einzelheiten dieses Monopolprojektes noch so gut wie unbekannt sind, müssen wir zu einer Stellungnahme von der volkswirtschaftlichen Seite hier zunächst Abstand nehmen. So viel steht jedoch jetzt schon fest, daß dieser Plan eine weitere Ingwerzeit des Staates in den ohnehin stark eingeengten Privathandel bedeutet. Die fiskalischen Vorteile werden durch die Nachteile, die die Privatwirtschaft erleidet, bei weitem übertroffen werden.

## Die Entwicklung des polnischen Kartoffelbaus.

Eine soeben veröffentlichte amtliche Statistik gibt folgende Zahlen über die Entwicklung des polnischen Kartoffelbaus:

	Anbaufläche	Erntemenge	Ertrag
	1000 ha	1000 t	je ha
1930	2672	30902	116
1929	2636	31750	120
1928	2505	27661	110
1926/30	2529	27693	109
1909/13	2404	24790	103

Die Anbaufläche ist demnach gegen die Vorriegszeit um etwa 11 Proz. gestiegen, was dem vermehrten Bedarf der um ca. 10 Proz. gewachsenen Bevölkerung und der stärkeren Viehhaltung entspricht. Gerade in den letzten Jahren ist ja der Viehbestand erheblich gewachsen. Der Ertrag von 1930 ergab keinen besonders großen Überschuss, trotzdem sind die Preise infolge Überangebot gewaltig gesunken, weil infolge der schlechten Wirtschaftslage die industrielle Verarbeitung von Kartoffeln schon bei der vorigen Ernte zu klein war. Die Vergrößerung der Anbaufläche entfällt hauptsächlich auf die östlichen Wojewodschaften, zum kleinen Teil auch auf Galizien, während sich die Anbaufläche in den früher preußischen Gebietsteilen und in Kongresspolen nicht vergrößert hat. In den früher preußischen Gebieten, die ja auch hauptsächlich die Ausfuhrkartoffeln liefern, ergibt sich folgendes Bild:

	Anbaufläche	Erntemenge	Ertrag
	1000 ha	1000 t	je ha
1930	447	6620	148
1929	456	5957	134
1926/30	437	5440	124
1909/13	452	6488	142

Die Ernte der letzten Vorriegsjahre ist nach dem Kriege nur einmal — 1930 — mengenmäßig überschritten worden. Bei den überaus niedrigen Preisen hat dies aber den früher preußischen Gebieten wenig Nutzen gebracht. Bei den höheren Produktionskosten dieser Gebiete haben sie gerade am meisten unter diesen Preisen gelitten. Dagegen war der Durchschnittsertrag der Kartoffelernte in Ostpolen in den letzten Jahren in der Gesamtmenge beinahe doppelt so groß wie in den letzten Vorriegsjahren; auf den Hektar betrug er 90 Dz. gegen nur 68 vor dem Kriege. In Kongresspolen liegt der Hektar-Ertrag auf 116 Dz. gegen 95 vor dem Kriege, während er in Galizien von 110 auf 101 Dz. gesunken ist. Man sieht also klar und deutlich, daß der Stand des Kartoffelbaus infolge der Vereinigung mit stark rückständigen Gebieten in den früher preußischen und österreichischen Gebieten gesunken hat, während die rückständigen früher russischen Gebiete vorwärts gekommen sind.

## Neue Zinssätze der Privatbanken in Danzig.

Die Vereinigung Danziger Banken und Bankiers gibt im heutigen Anzeigenteil ihre neuen, vom 10. d. M. ab geltenden Zinssätze für Einlagen bekannt. Die ersten vor wenigen Tagen festgesetzten Zinssätze für Tages-, Monats- und Bierfahljahrgelder sind mit Rücksicht auf die inzwischen erfolgte Änderung der Danziger Geldmarktlage geändert worden.

Als drittes Mitglied der Gerichtsaussicht bei der Grandenzer Gummibrennerei (Pe Pe Ge) ist an Stelle des zurückgetretenen Dr. Bykoff-Warschau der Ingenieur Marian Mickiewicz ernannt worden.

# Zarissäße und Selbstkosten der polnischen Eisenbahn.

## Rein ökonomisches Prinzip in der Tarifpolitik.

Dr. C. Der Ingenieur Satolcman, der seit Jahren sich der Aufgabe widmet, die Selbstkosten bei der Personen- und Güterbeförderung der Eisenbahn zu ermitteln, um sie mit den gültigen Tariffächen zwecks Feststellung der Rentabilität des Eisenbahnbetriebes zu vergleichen, hat auch für das Etatjahr 1930 Selbstkostenabellen aufgestellt. Es ergibt sich dabei, daß bei der Personenbeförderung der Bahn in mehr oder minder groinem Umfang eine Rente gefordert ist. Die Höhe der Selbstkosten der Bahn beim Personentransport folgt aus der nachstehenden Tabelle (in Groschen pro Kilometer):

Entfernung km	4. Klasse	3. Klasse	2. Klasse	1. Klasse
50	4,25	5,67	8,51	14,18
100	4,02	5,36	8,03	13,39
200	3,90	5,20	7,80	13,00
400	3,84	5,12	7,68	12,80
600	3,82	5,09	7,64	12,73

Die gültigen Tariffächen betragen (in Groschen pro Kilometer):

Entfernung km	4. Klasse	3. Klasse	2. Klasse	1. Klasse
50	5,20	6,80	10,20	17,00
100	5,20	6,80	10,20	17,00
200	5,20	6,80	10,20	17,00
400	4,68	6,15	9,22	15,37
600	4,15	5,54	8,30	13,83

Die Rentabilität bei der Personenbeförderung wird allerdings durch die gewährten Erleichterungen, wie z. B. 50prozentige Ermäßigung für alle Staatsbeamte, 75 Prozent für den Transport von Militärpersonen, 50 Prozent bei den Rückfahrten von Erholungsstätten usw., stark beeinträchtigt.

Anders liegen die Dinge bei der Güterbeförderung. Hier ergeben sich unterschiedliche Verhältnisse für den Durchgangsverkehr, die Ausfuhr und den Binnenverkehr.

Für den Durchgangsverkehr betragen die von Satolcman errechneten Selbstkosten beim Transport von Kohle (Zugladungen) 2,10 Groschen pro Tonne und Kilometer, für die übrigen Wagenladungen 4,21 Groschen. Für den Transport von Kohle von Deutsch-Oberschlesien nach Oberschlesien, bei einer Entfernung von 300 Kilometern über Lęka-Thorn-Jämnik gilt der Ausnahmetarif E 5. Dem Tarifbetrag von 2,78 Groschen pro Tonne und Kilometer stehen hier nur 2,10 Groschen an Selbstkosten gegenüber. Für die Beförderung von Eisen aus Silesien beziffern sich auf 5,95 Groschen. Der Ausnahmetarif E 1 für Kohlentransporte, der für die Strecke von 200 Kilometern 6,9 Groschen pro Tonne und Kilometer festlegt, stehen an Selbstkosten 5,51 Groschen gegenüber. Für die Beförderung von unbearbeitetem und bearbeitetem Holz gilt der Ausnahmetarif D 1. Für eine Strecke von 200 Kilometern betragen die Tarifkosten 6,66 Groschen pro Tonne und Kilometer. Die Selbstkosten beziffern sich auf 5,95 Groschen. Der Ausnahmetarif H 9 für den Binnentransport von Handelseisen für die Strecke von 200 Kilometern 12,4 Groschen pro Tonne und Kilometer fest. Die Selbstkosten betragen 8,97 Groschen pro Tonne und Kilometer. Der Ausnahmetarif N 3 gilt für den Transport von Petroleum und Petroleumprodukten. Für die Strecke von Limanowa-Danzig-Neufahrwasser (773 Kilometer) beziffert sich auf 2,88 Groschen pro Tonne und Kilometer gegenüber den Selbstkosten von 4,79 Groschen.

Für den Transport von Kohle (Zugsendungen) über Danzig-Kattowitz-Danzig-Neufahrwasser (610 Kilometer) 1,18 Groschen pro Tonne und Kilometer vorsieht. Für die Selbstkosten fragen hier annähernd 2,46 Groschen. Für die Ausfuhr von bearbeitetem und unbearbeitetem Holz gilt der Ausnahmetarif P 1, der bei einer Entfernung von 328 Kilometern — Wilno-Danzig-Neufahrwasser — 2,68 Groschen bei Zugsendungen und 4,79 Groschen bei Wagenladungen als Selbstkosten gegenüberstehen. Für die Beförderung von Handelseisen über die Häfen gilt der Ausnahmetarif PH 4. Für die Strecke Kattowitz-Danzig-Neufahrwasser (610 Kilometer) beträgt der Tarifbetrag 2,78 Groschen pro Tonne und Kilometer. Die Selbstkosten beziffern sich auf 4,79 Groschen. Der Tarif für den Transport von Petroleum und Petroleumprodukten für die Strecke Limanowa-Danzig-Neufahrwasser (773 Kilometer) beziffert sich auf 2,88 Groschen pro Tonne und Kilometer gegenüber den Selbstkosten von 4,79 Groschen.

Der Ausfall an Einnahmen beim Gütertransport zu den Grenzen wird durch eine entsprechende Höhe der Tarifkosten im Binnenverkehr ausgeglichen. Bei den Binnentransporten werden nicht nur die alten Kosten durch die festgesetzten Tariffächen voll gedeckt, sondern darüber hinaus Gewinne erzielt. Für den Binnenverkehr führt die Tabelle folgende Selbstkosten an (Groschen pro Tonne und Kilometer):

Entfernung km	Kohle (Zugsendung)	Kohle (Wagenladung)	andere Güter (Zugsendung)	andere Güter (Wagenladung)
50	7,33	9,43	11,17	22,84
100	4,71	6,82	7,69	15,37
200	3,41	5,51	5,95	11,89
400	2,75	4,86	5,08	10,85
600	2,54	4,64	4,79	9,57

Dem Ausnahmetarif E 1 für Kohlentransporte, der für die Strecke von 200 Kilometern 6,9 Groschen pro Tonne und Kilometer festlegt, stehen an Selbstkosten 5,51 Groschen gegenüber. Für die Beförderung von unbearbeitetem und bearbeitetem Holz gilt der Ausnahmetarif D 1. Für eine Strecke von 200 Kilometern betragen die Tarifkosten 6,66 Groschen pro Tonne und Kilometer. Die Selbstkosten beziffern sich auf 5,95 Groschen. Der Ausnahmetarif H 9 für den Binnentransport von Handelseisen für die Strecke von 200 Kilometern 12,4 Groschen pro Tonne und Kilometer fest. Die Selbstkosten betragen 8,97 Groschen pro Tonne und Kilometer. Der Ausnahmetarif N 3 gilt für den Transport von Petroleum und Petroleumprodukten. Für die Strecke von Limanowa-Danzig-Neufahrwasser (773 Kilometer) beziffert sich auf 2,88 Groschen pro Tonne und Kilometer gegenüber den Selbstkosten von 4,79 Groschen.

Durch diese Ausnahmetarife wird das Prinzip in der Tarifpolitik der Bahn, daß der Staat verfolgt, dem polnischen Export im Weltkampf mit den viel stärkeren west-europäischen Konkurrenten einen Ausgleich zu verschaffen. Diese Beiseitestellung privatwirtschaftlicher Grundsätze in der Tarifpolitik zugunsten bestimmter Wirtschaftszweige zeigt aufs Deutlichste, daß die bei der Aufnahme der 72-Millionen-Dollaranleihe im Jahre 1927 von der polnischen Regierung übernommene Verpflichtung, den Eisenbahnbetrieb in ein privatwirtschaftliches Unternehmen zu verändern oder nach kaufmännischen Grundsätzen aufzubauen, d. h. den Grundsatz der Rentabilität in den Vordergrund der Finanzverwaltung zu stellen, bis in die jüngste Zeit noch keineswegs realisiert ist. Nach wie vor wird das Unternehmen als ein sog. „gemeinwirtschaftlicher Betrieb“ gelten müssen; denn der Grundsatz der Rentabilität wird dem